

СТРАХОВАНИЕ
Нина КРАВЧЕНКО
 nina@financiere360.ca
 • жизнь | • здоровье | • путешествия
 • REER, CELL, REEE, RAP
514-814-4978
 Новый офис в DOWN TOWN!
 5455 Avenue de Gaspé Suite 710, Montréal, QC, H2T 3B3
 Работаем с 25 страховыми компаниями в Канаде

Жилая & коммерческая недвижимость
 Ваша цель агент по недвижимости
 RE/MAX
Фатима Лифанова
 lifanovafatima@hotmail.com
 (514) 825-8048 (514) 696-7700

СТРАХОВАНИЕ
 ПРОФЕССИОНАЛЬНО И ДОСТУПНО
АРТЕМ РОТОВ
 консультант по страхованию и инвестициям
 M.Sc.FIN., MBA
 | Покупка дома и ипотека | Визит гостей и путешествия | СТРАХОВАНИЕ жизни, здоровья | Пенсия | Инвестиции |
514-602-5250
 a.rotov@finadviser.ca

| Канадская Медиа Группа | Canadian Media Group | Le Groupe de Médias Canadien |

ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ 28 АВГУСТА – 03 СЕНТЯБРЯ 2020
 №35 2020г. CMG

514-484-2214 | 514-484-9282 | e-mail: wemontreal@gmail.com | www.wemontreal.com | e-edition.wemontreal.com/current-issue.pdf |

ТРЕБУЮТСЯ СПЕЦИАЛИСТЫ И РАЗНОРАБОЧИЕ
 ЖЕЛАТЕЛЬНО С ОПЫТОМ РАБОТЫ. ДОСТОЙНАЯ ОПЛАТА / НА ЧЕН/
 НА ВСЕ ВИДЫ РЕМОНТНО-ОТДЕЛОЧНЫХ РАБОТ /покраска, шпаклевка, укладка плитки/



514-994-0706
438-476-5555

СТРАХОВАНИЕ
Димка Петрова
 страховой брокер
 832, Blvd. Decarie suite 104 H4L 3L9
 тел: **514-920-0990**
 Не страшно, пока не позвонили мне
АВТОМОБИЛИ
ДОМ И ИМУЩЕСТВО
ЖИЗНЬ И ЗДОРОВЬЕ
MEDICARE ВИЗИТЕРОВ
 petrovadimka@yahoo.ca
 fax: 514-807-4381

Multi-Prêts HYPOTHÈQUES
ИПОТЕКА
 У Вас вопросы - у меня решения!
 • предквалификация
 • покупка недвижимости
 • рефинансирование
 • консолидация долгов
Наталья АРМАН
 Courtier hypothécaire
 narman@multi-prets.com
514.402-2216

100% защита ваших интересов!
 CENTURY 21
Лев ГОЛБЕРГ
 брокер по недвижимости
514-889-3595

Sutton cloderm inc.
ЕКАТЕРИНА КИРЮХИНА
 Real Estate Broker / Courtier immobilier
 ВСЕ, ЧТО СВЯЗАНО С НЕДВИЖИМОСТЬЮ!
 С командой надежных профессионалов любая сделка с недвижимостью станет успешной!
 ekaterinaimmo@gmail.com
514-730-5839

САМОЕ ДОРОГОЕ нуждается в защите!
 • авто
 • жильё
 • жизнь
 • путешествия
514-515-5133
ГЕННАДИЙ КРИСТЕЛ
 СТРАХОВАНИЕ

ПОКУПКА / ПРОДАЖА НЕДВИЖИМОСТИ
ФИНАНСИРОВАНИЕ ПОКУПКИ
 Z Immobiliers
 СПЕЦИАЛЬНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ:
\$1000 НА УСЛУГИ НОТАРИУСА
ВЕСЕЛИНА САНДРЕВА
 ЛИЦЕНЗИРОВАННЫЙ АГЕНТ ПО НЕДВИЖИМОСТИ И ИПОТЕЧНЫЙ БРОКЕР
514-651-2097
 vsandрева@gmail.com

CENTURY 21
ИРИНА ГОСТРАЯ
 Брокер по недвижимости (Real Estate Broker)
irgostr@gmail.com
438-492-5599

ЭКОЛОГИЧЕСКАЯ семейная ферма, всего час езды от Монреаля
AU PARADIS DES FRUITS DUNHAM
 Les Miels Naturels Charbonneau
 www.paradisdesfruits.com
 Открыто: ежедневно с 8:00 до 17:30
 Просьба заранее узнавать о наличии ягод и бронировать по телефону.
450-295-2667
 519, rue Bruce (route 202) Dunham, Qué. J0E 1M0

www.courtiersmultiplus.com
Владлен КОРМАКОВ
 Независимый страховой брокер
 Надежная страховка и жизнь – иногда равнозначные понятия
СТРАХОВАНИЕ
 • Автомобилей
 • Имущества • Домов
 Ваш брокер – наилучший источник информации и ваша лучшая страховка
 • Tel : (514) 453-8484 •
 k.vladlen@gmail.com

Акция F Sport LEXUS Выразительный стиль. Исключительные скидки.



LEXUS
NX



NX 300 F SPORT Series 1 Shown

2020 NX 300		
Процентная ставка аренды 0.9%* 39 месяцев	Оплата каждые две недели от \$238^S Начальный взнос 7064 \$	F Sport Credit от \$2,500^A
Стоимость автомобиля \$51,857^S		
Размер оплаты и стоимость автомобиля включают 2500 \$* F Sport Credit. Пробег 48000 км, затем 0,20 \$ за каждый дополнительный км		

Концерны LEXUS в Монреале / LEXUSMONTREAL.CA

СКИДКИ ЗАКАНЧИВАЮТСЯ 31 АВГУСТА. ОБРАЩАЙТЕСЬ К ДИСТРИБЬЮТОРУ LEXUS ПРЯМО СЕГОДНЯ.

LEXUS | LEXUS GABRIEL
BROSSARD
www.lexusgabrielbrossard.com

450 923 7777 5770, boulevard Taschereau, Brossard, QC J4W 1M6
Помощь в финансировании.
Финансовый директор **Инна Харитонова ext. 3035**
Продавец-консультант (новые автомобили) **Елизавета Кузнецова ext. 3029**
Подержанные автомобили. Информация по-русски ext. 3021

*F Sport credits предоставляются розничным клиентам при покупке или аренде некоторых новых автомобилей авторизованного дистрибьютера Lexus Канада и будут вычитаться после добавления налогов к общей окончательно утвержденной стоимости. Автомобиль должен быть приобретен/взят в аренду, зарегистрирован и доставлен до 31 августа 2020 года. Предложения подлежат изменениям и отмене без предупреждения. Предложения по аренде предоставляются через Финансовые службы Lexus и подлежат одобрению кредита.
**Пример аренды модели Lexus NX 300 2020 suffix « K » 2020 в течение 39 месяцев с годовой процентной ставкой 0,9% (кредит F SPORT 2 500 \$) при полной стоимости автомобиля 51 857 \$. Оплата раз в 2 недели в размере 238\$ (включая) с депозитом 7 064 \$ или равноценным обменом и без гарантийного взноса (0 \$). Оплата первого взноса требуется в начале контракта аренды и налоги, регистрационные номера, страховка и сборы за новые шины (15 \$) оплачиваются дополнительно. Общий километраж ограничен пробегом 48 000 км, за каждый дополнительный километр взимаются сборы 0,20 \$. Налоги, регистрационные номера и страховка оплачиваются дополнительно. Эти предложения имеют ограниченный срок действия и относятся только к розничным клиентам дистрибьютеров-участников программы Lexus в Квебеке. Все эти предложения могут быть изменены или отменены без предупреждения. Наличие некоторых автомобилей ограничено и возможно, что понадобится обмен между дилерами (но не гарантирован в любом из этих случаев). Некоторые условия обязательны. Предложения начинаются с 1 августа и заканчиваются 31 августа 2020, за исключением случаев продления или пересмотра. Свяжитесь с представителем вашего дилера Lexus за более подробной информацией.



Унылая пора... Но только не с Kartina TV

Еще более выгодные условия.
Еще больше новинок в видеотеках.



200 КАНАЛОВ
из России, Украины, стран СНГ и Израиля

АРХИВ ПЕРЕДАЧ
14 дней

ВИДЕОТЕКА
30 000 фильмов

5136 Boulevard Décarie, Montréal
Рядом с рестораном Le Georgia

KartinaCanada.com | 1 844 477 8788



Новым клиентам
при годовой подписке
приставка в подарок!

| Канадская Медиа Группа | Canadian Media Group | Le Groupe de Médias Canadien |

ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ 28 АВГУСТА – 03 СЕНТЯБРЯ 2020
 №35 2020г. CMG

514-484-2214 | 514-484-9282 | e-mail: wemontreal@gmail.com | www.wemontreal.com | e-edition.wemontreal.com/current-issue.pdf |

ЧИТАЙТЕ ЕЖЕДНЕВНЫЕ НОВОСТИ МИР - КАНАДА - КВЕБЕК НА САЙТЕ:
 WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ»

ФЕДЕРАЛЫ ВЫДЕЛЯЮТ 2 МИЛЛИАРДА НА БЕЗОПАСНОЕ ОТКРЫТИЕ ШКОЛ



Об этом Трюдо сообщил премьер-министрам во время телефонной конференции во вторник во второй половине дня.

Федеральное правительство добавит еще 2 миллиарда долларов провинциям и территориям, чтобы помочь им обеспечить безопасное возвращение детей в школы в следующем месяце.

Эти средства будут выделены сверх тех 19 миллиардов долларов, которые Трюдо уже обещал провинциям и территориям для помощи в борьбе с продолжающимся воздействием пандемии COVID-19 на экономику и системы здравоохранения регионов.

Финансирование будет распределяться пропорционально количеству студентов каждой провинции и территории.

Образование находится в провинциальной юрисдикции, поэтому деньги, выделенные федералами, провинции и территории смогут тратить по своему усмотрению. Джастин Трюдо относится к этому с большим уважением и ожидает, что местные власти приложат все усилия, чтобы школы смогли возобновить работу этой осенью с максимальной безопасностью.

Тем временем сам Премьер-министр еще не решил, пойдут ли его дети в школу в этом году.

жилая & коммерческая недвижимость

агент по недвижимости

Фатима Лифанова

lifanovafatima@hotmail.com

Влюбленный в свое дело риэлтор широкого профиля, свободно владеющий русским, французским и английским языками, сделает все возможное для русско-язычных клиентов, желающих инвестировать, жить и наслаждаться жизнью.

Ваша цель RE/MAX по МИХИМУ?

Courtier immobilier agréé
 Franchisé indépendant et autonome de Re/Max Quebec inc.

(514) 825-8048 (514) 696-7700

ESSOR ASSURANCES СТРАХОВАНИЕ

60 ЛЕТ НА РЫНКЕ!

Ваш брокер

Габриела МАСТЕРОВА

gabriela.masterova@essor.ca

ДОМА
 АВТОМОБИЛИ
 ИМУЩЕСТВО

БОЛЕЕ 14 ФИЛИАЛОВ В КВЕБЕКЕ

(514) 457-5000 ext. 30162 www.essor.ca

STRUCTURE АГЕНЦИЯ ИМОБИЛЬНОСТИ

НЕДВИЖИМОСТЬ ЖИЛАЯ И КОММЕРЧЕСКАЯ
 с 2013 года

ФИНАНСИРОВАНИЕ ПОКУПКА-ПРОДАЖА

- Консолидация долгов
- Частный кредит
- Flip и т.д.

immodanylov@gmail.com

Максим ДАНИЛОВ
 Real Estate Broker
 Mortgage Broker

514.601.1691

www.maximmo.ca
www.structurequebec.com

Виталий ГУМЕНЮК
 НОТАРИУС
 (украинский, русский, французский, английский)

- ▶ Сделки с недвижимостью (покупка, рефинансирование).
- ▶ Наследство. Завещания.
- ▶ Регистрация браков. Брачные контракты.
- ▶ Мандаты и доверенности.
- ▶ Нотариальное заверение и легализация документов.
- ▶ Юридические консультации.

514.748.6539
 (доп. 23)

vgumeniuk@notarius.net

665, boulevard Décarie
 Montréal (Saint-Laurent), Qc H4L 3L3

Metro Du Collège

514-484-2214 | 514-484-9282 | wemontreal@gmail.com



НАТУРОПАТИЧЕСКАЯ КЛИНИКА ПО СНИЖЕНИЮ ВЕСА И ОМОЛОЖЕНИЮ

CLINIQUE D'AMAIGRISSEMENT, ANTI-ÂGE ET DE SANTÉ NATURELLE/ WEIGHT LOSS, ANTI-AGE AND NATURAL HEALTH CLINIC

5500, Sherbrooke Est
Montréal, QC, H1N5L5
www.medicalspamontreal.com
514-998-0998 ext.2

5725, avenue De Monkland
Montréal, QC, H4A1E7
www.911slim.com
514-998-0998 ext.1

10-A Salaberry Sud Ave,
Chateauguay, QC, J6J5E8
www.medicalsparivesud.com
514-998-0998 ext.3

АКЦИЯ: Лето-2020

ПРОЦЕДУРЫ ДЛЯ ТЕЛА

- **Coolsculpting:** 4 цикла за **2400 \$**
- **Липомассаж:** 5 процедур за **350 \$**
- **Slimwave Body:** 5 процедур за **325 \$**

FOTONA

- **2D Fotona:** 1 процедура за **250 \$**
4 процедуры за **800 \$**
- **4D Fotona:** 1 процедура за **400 \$**
5 процедур за **1500 \$**
- **Smooth Eye от Fotona:**
3 процедуры за **390 \$**
5 процедур за **625 \$**
- **Микролазерный пилинг:**
1 процедура за **250 \$**
4 процедуры за **800 \$**
- **Hot sculpting:** 6 процедур за **720 \$**
- **Лечение шрамов после угревой сыпи:**
1 процедура за **150 \$**
3 процедуры за **360 \$**

ПРОЦЕДУРЫ ДЛЯ ЛИЦА

- **Фото-омоложение:**
• 4 процедуры за **400 \$**
• 2 процедуры микродермабразии + 2 IPL за **500 \$**
• 4 процедуры химического пилинга за **400 \$**
• 5 липомассажей для лица + 5 кислородных инфузий за **500 \$**
- **Удаление волос:** Лазерная эпиляция всего тела за **1500 \$**

ИНЪЕКЦИИ

- **Процедура Sculptra:**
1 процедура за **600 \$** или 2 процедуры **1000 \$**
- **Botox 20 единиц за 160 \$**
- **1 инъекция с гиалуроновой кислотой (0,5 мл) от 289 \$**
- **1 инъекция с гиалуроновой кислотой (1 мл) от 499 \$**
- **Купите 1 инъекцию с гиалуроновой кислотой (1 мл) за 599 \$ и ПОЛУЧИТЕ 20 единиц ботокса БЕСПЛАТНО**
- **4 процедуры Мезотерапии за 800 \$**

PROFOUND

- 1 зона за **2000 \$**
или 2 зоны за **2450 \$**

VAMPIRE FACIAL PRP за 600 \$

Это инновационная процедура неинвазивного плазмолифтинга, при которой происходит омоложение лица с помощью обогащенной тромбоцитами плазмы (PRP).

Получите **15% скидку** на все наши продукты **Rivage** и **Skin Medica**









ПРИНИМАЮТСЯ СТРАХОВКИ www.911spamedical.com **514.998.0998**



www.naturesante.ca

Épicerie fine. Vitamines. Cosmétiques. Suppléments. Vrac.

514.738.4638

Доставка заказов на дом

Удобное расположение
5006 Queen-Mary Rd,
Montreal, QC, Canada

 **Snowdon.**

Предлагаем более 7000 наименований продуктов по самым конкурентным ценам от органического хлеба, муки, молока, кошерных закусок до витаминов, натуральной косметики, продуктов для бодибилдинга, неаллергичных чистящих средств и пр.

бе В магазине несколько раз в неделю работает русскоговорящий консультант



Мы делаем доставку на следующий рабочий день или в тот же день (если вы заказываете до 11 утра)

ТАКО

– традиционное блюдо мексиканской кухни

Теперь это просто! Разогрей и добавь свою любимую начинку!

Небходимо предварительно разогреть духовку до 400°F. Распакуйте ТАКО-чипсы, поместите на противень раковинами вниз и нагрейте 2-3 минуты. И просто добавьте то, что вы больше всего любите!

Распакованные ТАКО лучше хранить в холодильнике и использовать в течение 7 дней.

Из-за текущей ситуации наш магазин открыт в СОКРАЩЕННЫЕ ЧАСЫ РАБОТЫ:

- с понедельника по пятницу: с 10:00 до 19:00
- суббота: с 11:00 до 17:00
- воскресенье: **МЫ ТОЖЕ ОТКРЫТЫ!**

Nutrition Facts	
6 servings per container	
Serving size 2 taco shells (26 g)	
Amount per serving	120
Calories	% Daily Value*
Total Fat 7g	8%
Saturated Fat 1g	5%
Trans Fat 0g	
Cholesterol 20mg	7%
Sodium 120mg	5%
Total Carbohydrate 14g	5%
Dietary Fiber 0g	0%
Total Sugars 0 g	
Includes 0g Added Sugars	0%
Protein 1g	
Vitamin D 0mcg	0%
Calcium 2mg	0%
Iron 0mg	0%
Potassium 6mg	0%

*The % Daily Value tells you how much a nutrient in a serving of food contributes to a daily diet. 2,000 calories a day is used for general nutrition advice.

Доставка заказов на дом

5006 Queen Mary Rd
Montreal, QC H3W 1X2

ПОСЕТИТЕ НАШ МАГАЗИН!
Магазин расположен напротив станции метро Snowdon

Wilderton CENTRE DENTAIRE

DEPUIS 2002 SINCE 2002

Все виды стоматологических услуг для взрослых и детей

Принимаются все виды страховок и Welfaire
Говорим по-русски

Dr. Igor Nemirovski, DDS - MMSI, Moscow / Russia /
University of Western Ontario, London / Canada /
Dr. Iura Nemirovski, DDS - American Board Certified / U.S.A. /

2615 VAN HORNE, SUITE 202A, MONTREAL, QC, H3S 1P7
CDENTAIREW@YAHOO.CA **514-733-6161**

Церковь Святая Троица
объединилась с Евангельской
Пятидесятнической Церковью и
сменила адрес и свое название

**ЕВАНГЕЛЬСКАЯ
ПЯТИДЕСЯТНИЧЕСКАЯ
ЦЕРКОВЬ**
(EVANGELICAL PENTECOSTAL CHURCH)

СЛУЖЕНИЯ:
ВОСКРЕСЕНЬЕ - 11:00, СРЕДА - 19:00.
5116 RUE SAINT-URBAIN,
MONTREAL, QC H2T 2W5
Т. 514 6794551
ПАСТОР Вячеслав Седелъников
Мы рады встрече с вами!

Прогноз погоды. МОНРЕАЛЬ. 28 АВГУСТА – 03 СЕНТЯБРЯ 2020г.

Пт 28.08 +23	Сб 29.08 +17	Вс 30.08 +21	Пн 31.08 +19	Вт 1.09 +23	Ср 2.09 +23	Чт 3.09 +25
--------------------	--------------------	--------------------	--------------------	-------------------	-------------------	-------------------

О ЧЕМ ПИШУТ.



Винсент Вуд | The Independent

Правило о социальном дистанции в 2 метра основано на «устаревших научных данных», утверждают эксперты

«Правило социального дистанцирования о необходимости соблюдения 2-метровой дистанции между людьми, введенное во всем мире с целью ограничения распространения коронавируса, основано на «устаревших научных данных», утверждают британские эксперты. Группа британских ученых заявила, что дистанция не должна быть центральным элементом мер, направленных на ограничение распространения вируса, и что универсальная система должна быть заменена «дифференцированными рекомендациями» для различных условий», - передает The Independent.

«Правительство Великобритании, как и руководство многих других стран, рекомендует гражданам соблюдать дистанцию 2 или 1 метр (если используются смягчающие факторы, такие как маски для лица и защитные экраны). Но исследователи в журнале British Medical Journal указали, что более гибкие инструкции позволили бы «вернуться к нормальным условиям в некоторых аспектах социальной и экономической жизни», - говорится в статье.

«Нынешние правила безопасной физической дистанции основаны на устаревших научных данных», - утверждают Николас Джонс из отделения первичной медицин-

ской помощи Оксфордского университета в Наффилде и его коллеги.

«На распространение вирусных частиц влияет множество факторов, в том числе поток воздуха, - добавляют они. - Данные свидетельствуют о том, что Sars-CoV-2 может преодолевать расстояние более 2 метров во время таких действий, как кашель и крик».

«Вместо этого группа ученых предлагает правительству основывать свои рекомендации на множестве факторов, влияющих на риск, включая тип деятельности, условия - закрытые помещения или на открытом воздухе, уровень вентиляции и ношение масок, - пишет газета. - По их словам, также следует учитывать продолжительность нахождения в среде, восприимчивость человека к инфекции и вирусную нагрузку передатчика».

«(...) Они указывают, что некоторые исследования, используемые для обоснования правила о 2 метрах, были впервые опубликованы в 1897 году, в то время как предполагаемая научная база, лежащая в основе правила об одном или двух метрах для предотвращения распространения коронавируса, построена на исследовании 1940-х годов, несмотря на «недостаточную точность» исследо-

ваний, проводившихся в прошлом», - подчеркивает The Independent.

«Более поздние исследования показали, что при определенных обстоятельствах капли, выделяющиеся при сильном чихании или кашле, могут распространяться на расстояние до 8 метров, при этом группа ученых утверждает, что большая часть исследований основана на размере капель без учета выдыхаемого воздуха», - указывает газета.

«Авторы добавляют, что правила должны быть адаптированы так, чтобы учитывать сложности того, как происходит передача вируса. «Физическое дистанцирование следует рассматривать только как часть более широкого подхода общественного здравоохранения к сдерживанию пандемии Covid-19, - написали они. - Его необходимо реализовать вместе с комбинированными стратегиями управления средой «человек-воздух-поверхности-пространство», включая гигиену рук, уборку, загруженность и управление внутренним пространством и воздушными потоками, а также соответствующее защитное оборудование, такое как маски». (...)

Источник: The Independent

ПРИТЧА НЕДЕЛИ: «МУДРАЯ ПРИТЧА О СТРАХЕ»

Одной из сильнейших человеческих эмоций является страх. Страх делает нас слабыми, больными, безвольными. Он подтачивает нас изнутри, мешая нормально жить в согласии с окружающим миром.

Что чаще всего вызывает у человека страх? Обычно люди опасаются всего нового, неизведанного, неизученного, незнакомого.

Неизвестность чаще всего ассоциируется с темнотой. Там, где нет света, по обыкновению обитают незнакомые силы, и, значит, там нам могут причинить боль.

Однако, около 98% наших страхов не сбывается никогда.

Действительно печальные или трагические события в нашей жизни, как пра-

вило, случаются неожиданно, и их нельзя предугадать. А вот то, о чем человек постоянно думает, изводя и накручивая себя, чаще всего так и не случается.

На эту тему есть небольшая притча:

«Один монах странствовал по миру. Вот так шел он по пыльной дороге и встретил фигуру в черном плаще с капюшоном.

— Кто ты? — спросил монах.

— Я чума, я иду в твоё селение.

— Зачем ты туда идёшь?

— Я иду, чтобы забрать тысячу людей.

Монах срочно поспешил в свой родной город. Как мог, предупреждал людей, помогал собирать деньги на лечение заболев-

ших. Но все равно многие не спаслись. В его городке погибли пять тысяч людей.

И вот снова он бредет по дороге. На встречу эта же чума.

— Чума, ты же обещала, что забереешь тысячу, но погибли целых пять тысяч. Что ты наделала?

— Так я и забрала тысячу. Остальные умерли от страха».

Эта притча очень показательна в том плане, что подтверждает всем известную истину: «У страха глаза велики».

Безусловно, человек, если он адекватный и психически здоровый, должен бояться за свою жизнь, за благополучие и безопасность родных ему людей. Но нель-

зя позволять страху управлять собой.

Эта тема, как никогда, сейчас очень актуальна. Происходит смена экономической ситуации и рынка труда в стране, меняются условия жизни. Кризис находит отражение практически в любой сфере. Чтобы выжить в такой ситуации, необходимо научиться жить в новых условиях, действовать иначе, чем прежде. И, конечно же, в этом случае придется покинуть свою зону комфорта.

Страхи – это нормально, это свойственно каждому. Но они не должны стать тем барьером, который преграждает нам путь к полноценной, гармоничной и счастливой жизни.

Не время бояться, время действовать!

О ЧЕМ ПИШУТ.

МИРОВЫЕ СМИ - НЕДЕЛЬНЫЙ ОБЗОР



**nos partenaires
our partners**

ЧИТАЙТЕ ЕЖЕДНЕВНЫЕ НОВОСТИ «МИР - КАНАДА - КВЕБЕК» НА САЙТЕ:
WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ»

Le Figaro

1

Елизавета II готова уступить свой трон? Знаки множатся

25 августа 2020 г.

Никогда еще это слух не был настолько правдоподобным: королева Елизавета II, отметившая свое 94-летие, после 68 лет правления вот-вот уйдет? Она возлагает все больше обязанностей на своего наследника принца Чарльза.

Der Spiegel

2

Болгарский след

27 августа 2020 г.

По информации издания, в деле Навального немецкие медики связались со своими болгарскими коллегами, занимавшимися лечением Емельяна Гебрева, ставшего жертвой попытки отравления в 2015 году. Это вызывает новые вопросы.

Slate.fr

3

12 сентября ознаменует возвращение «желтых жилетов»?

27 августа 2020 г.

Французское движение «желтых жилетов» надеется, что возобновление профсоюзной и политической деятельности после каникул пойдет ему на пользу и к нему снова прислушаются.

Bild

4

Светлана Тихановская: «Я - лидер большинства!»

27 августа 2020 г.

Светлана Тихановская рассказала в интервью немецкому изданию, почему она верит в свободную Белоруссию и что она сказала бы российскому президенту, оказавшись с ним тет-а-тет.

Le Figaro

5

Через три месяца после смерти Джорджа Флойда Америка потрясена очередным промахом полиции

26 августа 2020 г.

Новый случай жестокого обращения американской полиции с чернокожим подозреваемым, серьезно раненным в воскресенье в Висконсине, вызвал беспорядки, которые продолжались две ночи подряд.

Le Figaro

6

Разбитая династическая мечта Лукашенко

26 августа 2020 г.

Авторитарный белорусский президент, столкнувшийся с массовыми протестами и с требованием своего ухода, давно вынашивал скомпрометированные сегодня амбиции по поводу того, что однажды на посту его сменил любимый сын, 15-летний Николай.

Bild

7

Получит ли критик Кремля убежище в Германии?

26 августа 2020 г.

Что будет с Навальным после лечения и сможет ли он получить убежище в Германии? Немецкий эксперт ответил в интервью на основные правовые вопросы.

Slate.fr

8

Женщины больше озабочены экологическими вопросами, чем мужчины?

27 августа 2020 г.

Мужчины тоже могут взволноваться из-за изменения климата, но не обязательно по тем же причинам или таким же образом, как женщины.

Le Temps

9

Хлорохин неэффективен и даже опасен, предполагает обширный метаанализ

27 августа 2020 г.

Препарат, перевозимый Дидье Раулем, никак не влияет на смертность пациентов, госпитализированных с Covid-19, согласно данным крупного метаанализа. А в некоторых случаях он может даже оказаться вредным из-за его пагубных побочных эффектов.



ХОТИТЕ ЗНАТЬ ПОСЛЕДНИЕ НОВОСТИ МИРА, МОНРЕАЛЯ, КВЕБЕКА?
wemontreal.com

ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ!



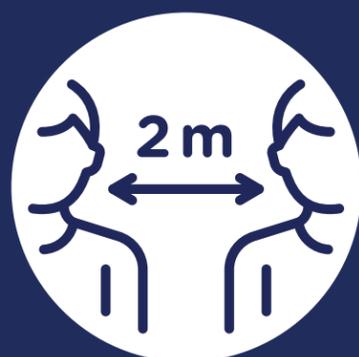
Продолжаем защищаться!



При кашле
прикрывайтесь согнутой
в локте рукой



Мойте руки



Соблюдайте
дистанцию



Прикройте лицо
(если расстояние меньше
2 метров)

Обязательно к
соблюдению для лиц
12 лет и старше на всех
видах общественного
транспорта, а также в
закрытых или частично
закрытых помещениях.

[Québec.ca/coronavirus](https://quebec.ca/coronavirus)

☎ 1 877 644-4545

Votre
gouvernement

Québec

20-210-232W

514-484-2214 | 514-484-9282 | wemontreal@gmail.com

СЕРВИС от Канадской Медиа Группы



**ПРОФЕССИОНАЛЬНОЕ ПРОДВИЖЕНИЕ
И РАСКРУТКА ВАШЕГО БИЗНЕСА
В СОЦСЕТЯХ!**

514-909-6446

**ДОВЕРЬТЕ ПРОДВИЖЕНИЕ ВАШЕГО БИЗНЕСА
ПРОФЕССИОНАЛАМ!**

АСТРОЛОГИЧЕСКИЙ *Сентябрь* ПРОГНОЗ 2020

Месяц чистоты, так называли арамеи месяц сентябрь. В этом году, как никогда, богатом на напряженные ситуации, стоит обратить внимание на плохой аспект между Марсом и Сатурном; сильный Марс в Овне топает ножкой и размахивает мечом, сильный Сатурн холодно и стратегически отсекает эмоции и реактивность, это напоминает реакцию правительства на разъяренную толпу демонстрантов. В быту это проблемы личной и семейной жизни. Время ссор, конфликтов, особенно с людьми старшего возраста. Возможны разлуки, расставания и, одновременно, борьба с одиночеством. Длительный финансовый кризис в семье, потери. Для женщин, у которых задействованы планеты в Овне, Раке, Весах, Козероге могут быть указания на развод/смерть супруга... И, все-таки, обнадёживает позитивный аспект девьего Солнца к Юпитеру в Козероге, жизнь продолжается.

Сентябрь открывается полнолунием 2-го, Луна в Рыбах встречается с Нептуном (волшебником и мистификатором) – в воздухе феромоны распространяют запахи желаний, а ум говорит – не верь себе. Венера из Рака добавляет романтические ноты в начало осени – это ещё запах знойного лета и пылкой страсти (Марс в Овне), однако, Венера в напряжённых аспектах к Марсу, возможно, это несёт непонимание, реактивность, как в природе, смешение тёплых и холодных воздушных масс порождает столкновение и, как результат, – дожди с грозами, но это не весенние грозы, это осень... Оказывается, и осень не помеха любви, и как доказательство, **6-го сентября** Меркурий переходит в дипломатический и компанейский знак Весов, предлагая компромисс, а Венера **7-го сентября** переходит

в Лев, и, конечно, потребует дорогих подарков, внимания, аттракционов; тут она в той же стихии, что и Марс – стихии огня. В этот день транзитная Луна соединяется с Ураном – будут сюрпризы и неожиданности.

9-го сентября Марс разворачивается вспять и будет ретроградным до **15-го ноября** (80 дней); то есть, если вы не купили авто до этого времени и все электрическо-металлические предметы быта, то с покупкой придётся подождать... Процессы замедляются, активность падает, на осуществление поставленных целей может не хватать сил и энергии. «Попытки форсировать события или увеличить напор не дают результата или ухудшают положение дел. Если не остановиться, то может произойти нечто сродни сорвавшейся закрученной пружине или взрыва парового котла. Даже вроде бы удачно начавшиеся дела тормозятся, возникают разные препятствия, мешающие заняться основным делом. Проблемы могут нарастать, как снежный ком, заставляют человека заниматься не тем, что он наметил. Всё это раздражает, начинается метания и поиск выхода или, в досаде, человек бросает начатое, теряет интерес к делу. Нередко падает либидо, появляется апатия, недовольство собой и окружающими, вспоминаются старые обиды, что, в свою очередь, нередко порождает ссоры. Могут активизироваться недруги или конкуренты. В дни ретроградного Марса следует соблюдать осторожность в обращении с техникой, оружием, движущимися механизмами. Чаще происходят поломки, отказы техники. Если техника собиралась или чинилась в период ретроградного Марса, впоследствии очень часто выяв-

ляются скрытые недочёты, возникающие из-за небрежности или халатности исполнителей. В это время не рекомендуется отправляться в путешествие, так как возможна задержка движения по роду причинам и возрастает вероятность дорожных аварий, которые сопровождаются травмами, кровопотерями, необходимостью хирургического вмешательства. В эти дни от людей требуются хладнокровие, выдержка и терпение, любая агрессия может повернуться против того, кто её посылает. Судебные процессы и сражения, которые начаты в период ретроградного Марса, будут проиграны». Так описал ретро Марс великий астролог Сергей Вронский.

12,13-е сентября – Луна в Раке оппозиционирует связку планет в Козероге – в разы повышается обидчивость и желание кому-то и чего-то доказать, желудок в это время очень чувствителен, следите за диетой.

Важный момент: **13-го сентября** Юпитер начинает двигаться директивно, то есть, если ретро-Марс замедляет дела связанные с войнами и техникой, то Директивный Юпитер начинает продвигать дела, связанные с законом и вообще крупными делами в личных гороскопах граждан.

14,15-е – транзит Луны во Льве встречается с Венерой и делает благоприятный аспект к Марсу в Овне – возможны яркие впечатления, влюблённость и просто весело проведённое время.

16-го сентября Венера имеет точный квадрат к Урану в 11-ом градусе Льва и тельца – неделя не из лучших для выяснения любовных отношений, могут быть разрывы и скандалы в семьях, где давно нет гармонии.

17-го сентября в 11:01 по Гринвичу произойдет новолуние в Деве, это новолуние указывает на пути решений в государственных структурах, и несмотря на то, что Марс продолжает напрягать Сатурн-Плутон, провоцируя на конфликты разных мастей, тем не менее Солнце с Луной в Деве задают тон всему лунному месяцу – анализ и договоренности.

20,21-го транзит Луны по Скорпиону нехорош для свадеб, зачатий, покупок, к тому же имеет негативные аспекты к Венере и Урану – эмоциональный эксперимент может закончиться провалом.

23-го сентября Светило переходит в знак Весов, призывая мир к балансу и дипломатии.

24-26-го Луна идёт по Козерогу, соединяясь с тремя планетами поочередно, и, к сожалению, имеет напряженный аспект к Марсу и Лилит в Овне и к Меркурию в Весах – в душевно-ментальном плане это очень нервный, некомфортный аспект. Тауквадрат создаёт эффект неожиданности, аварийности и повышенного травматизма.

С 26-го по 28-е транзит Луны по Водолею оппозиционирует Венеру во Льве и находится в напряжении к Урану в Тельце – опять любовные битвы и желание свободы любым путём, в обществе возможны взрывы и техногенные аварии.

28-го сентября Меркурий переходит в Скорпион, а **29-го сентября** Сатурн выходит из ретрограда и начинает своё судьбоносное, но решительное движение в знаке, имеющем отношение к государственному аппарату власти.

Последние дни сентября Луна находится в Рыбах, предлагая расслабиться и насладиться миром музыки, снов и эмоциональной глубины.

ОВЕН. Активность в области трудовой деятельности, Меркурий располагает к коммерческим и юридическим сделкам, Венера проходит по зоне любви и творчества, принося много удовольствия и ярких событий, связанных с детьми и возлюбленными. Тем не менее, следует помнить, что ложечкой дёгтя в жизни Овнов является соединение Марса с Лилит – в напряженном аспекте к связке Сатурн-Плутон в течение месяца, как и в чем это напряжение проявляется покажет личный гороскоп.

ТЕЛЕЦ. Солнце в дружелюбном Тельце знаке Девы, планета сделок Меркурий проходит по дому рутинной работы, а значит, кроме активной творческой/любовной деятельности предстоит еще заняться документацией и подготовкой информации, обговорить детали с партнерами. Вдалеке зависли бизнесовые дела – это немного раздражает Тельцов, из приятного – приобретение предметов красоты, украшение собственного жилья.

БЛИЗНЕЦЫ. По плану у Близнецов дела, связанные с местом проживания, Родиной, родителями, все, кто ожидают вестей или документов их получают, некоторым Близнецам придётся много общаться с собственными детьми (если таковые имеются) либо уйти в творчество; транзитная Венера способствует пафосности и яркости пишущим Близнецам. Кто-то из старых друзей появится на горизонте.

РАК. Контакты с соседями/родней, работа с документами, загруженность или работа на дому. Венера, покидая знак Рака 6-го сентября переходит в Лев, а это зона финансов Рака, возможны подарки. На фоне напряженных аспектов Марса к Сатурну, могут идти напряжения с партнерами и вопросы профессионального авторитета. 24-го сентября Ракам, рождённым 16-18-го июля следует быть осторожными.

ЛЕВ. В это непростое время, прохождение Солнца по зоне финансов, возможно, поможет Львам пополнить казну, изрядно залатанную в последние годы. С 7-го сентября Венера – планета любви заходит в Лев, даря им особый маг-

нетизм и шарм (которого и так хватает), до конца месяца, но в середине сентября Венера сформирует напряженный аспект с Ураном – одиноким Львам она скорее подарит неожиданную влюблённость, а семейным – ссору, впрочем, при желании, ее можно избежать.

ДЕВА. Несмотря на то, что у Дев идут дни рождения и они в центре внимания, тем не менее, управляемый ими Меркурий проходит по зоне финансов и возможно удача улыбнется им, единственное время в которое лучше избегать сделок: 24-е сентября. Любовно-семейная жизнь возможно требует глубокого психоанализа, но сейчас им не до того... Армейским Девам следует быть начеку, так как агрессивный Марс находится уже несколько месяцев в зоне экстрима, пожилым Девам Марс может устроить хирургическое вмешательство.

ВЕСЫ. До 23-го сентября Весам лучше побыть наедине с самим собой, работающим Весам покажется, что они «выгорают», усталость, как и осенняя грусть, периодически будет наваливаться на плечи: «здравствуй грусть»... Тем не менее, в плане контактов и документации – это очень важный месяц, планета контрактов и торговли Меркурий находится практически весь месяц в Весах, партнеры уже который месяц волнуют и создают прецеденты, особенно следует быть внимательными 24-го сентября.

СКОРПИОН. Время друзей, бархатный сезон в кругу приятных и близких людей, однако, есть вещи, омрачающие этот период: рутинная работа, эксцессы на рабочем месте (Скорпионы имеют «счастье» притягивать к себе экстремальные ситуации), повышенная травматичность, поэтому, наслаждаясь сентябрем, будьте осторожны. Львиная Венера благоприятствует продвижению по службе, кому-то нравится имидж и профессиональные навыки Скорпиона...

СТРЕЛЕЦ. В сентябре было бы неплохо проявить высокие профессиональные качества, условия для этого будут предоставлены. Кого-то из Стрельцов потянет в романтическое путешествие или контакт с человеком издалека – это

идеальная ситуация для них, поскольку Стрельцы – идеалисты и хотят любить, как рыцари и принцессы средневековья. Однако любовь и плоды любви – дети – приносят хлопоты и заботы, особенно в конце месяца. Меркурий в Весах указывает на общение с друзьями.

КОЗЕРОГ. У Козерогов продолжается период под названием «карма», но девье Солнце дарит поддержку транзитному Юпитеру, Плутону и Сатурну в Козероге, а значит, появятся удачные обстоятельства и возможные путешествия, Меркурий предоставляет возможности к контрактам и сделкам, однако 24-го сентября создаётся напряженная обстановка, не способствующая успеху. Следует также помнить, что собственный дом и домочадцы находятся под прицелом конфликтного Марса (ремонт, поломки бытовой техники, переезды).

ВОДОЛЕЙ. Совсем нескудное время, предусматривающее много экстрима, интерес к деньгам партнеров и банковским структурам, также к завещаниям. Водолеи в сентябре могут стать свидетелями чьей-то смерти, следует также тщательно просматривать подписываемые документы и осторожно водить машину. Сильный агрессивный Марс в зоне информации легко может вовлечь Водолеев в скандальную перепалку с родственниками и соседями. Львиная Венера указывает на активность в партнёрских отношениях и публичную деятельность.

РЫБЫ. Время выхода в свет: «маски-шоу», в сентябре сила Рыб в партнёрстве и публичности, однако даже их пластичность не спасает от конфликтных и разочаровывающих отношений: критичное девье Солнце в середине месяца становится в оппозицию к сильному рыбающему Нептуну: не делайте Рыбам больно, они хотят жить своим красивым миром и не выносят критики. Рыбам-бизнесменам не стоит инвестировать деньги в сентябре, но трат все равно не избежать.

Валентина Виттрок (Valentina Wittrock) valwit@hotmail.com

Хотите знать последние новости мира, Монреаля, Квебека?
wemontreal.com
NEWS ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ!



MÉTAL ROOF

— MONTRÉAL —

**МЕТАЛЛИЧЕСКИЕ
КРЫШИ
САМОГО
ВЫСОКОГО
КАЧЕСТВА**

metalroofmontreal@gmail.com

1200 McGill College Ave.
Suite 1100
Montreal, QC, H3B 4G7



438-300-9264

metalroofmontreal.ca

ОДОБРЕНО ЗАКАЗЧИКАМИ!

МАКДОНАЛЬДС

АМЕРИКАНСКИЙ РЕСТОРАН С КАНАДСКИМИ КОРНЯМИ И РУССКОЙ ЛЮБОВЬЮ



МакДональдс - система ресторанов быстрого обслуживания. Но как бизнес он развивается в рамках франчайзинга. То есть существует головная компания в штатах и франчайзи (владельцы бизнеса) в самых разных странах мира.

Владелец бизнеса сохраняет свою финансовую и юридическую самостоятельность. Он заключает договор с владельцем бренда, в котором обычно обговариваются условия поставки продуктов или услуги, сама схема бизнеса, всё визуальное и рекламное обеспечение. Обычно франчайзи вкладывает деньги в рекламу на локальных рынках, типа - открылся новый ресторан МакДональдс. А весь объём рекламной и маркетинговой и пиар-поддержки обеспечивает головной офис и владелец бренда.

В СССР МакДональдс открыл канадский бизнесмен Джорж Кохон. Он американский ренегат. Родился, вырос, учился в штатах, но позже переехал в Канаду, получил канадское гражданство и стал крупным бизнесменом, а потом и частью канадской элиты.

Свою автобиографию Кохон назвал 'To Russia With Fries' ('В Россию с картошкой-фри'). Кохон был инициатором создания в Канаде и России отделений 'Ronald McDonald House Charities', благотворительной организации, которая помогает больным детям и их семьям по всему миру. Он является членом совета директоров 'McDonald's Restaurants of Canada Limited', Королевского Банка Канады (Royal Bank of Canada) и 'Astral Media Inc.', канадской медиа-корпорации. С 1982 по 1995 год Кохон состоял в совете управляющих Йоркского Университета (York University) в Торонто.

В 1975 году Джордж Кохон стал гражданином Канады, а в 2000 был награжден Орденом Онтарио. В 1987 году он стал членом Ордена Канады (Members of the Order of Canada, CM) и в 1992 был повышен до офицера ордена.

Сын Кохона, Марк Кохон (Mark Cohon), родившийся в 1966 году, в настоящее время является одним из руководителей Канадской футбольной лиги (Canadian Football League).

55 лет назад, 15 апреля 1955 года, в США открылся первый ресторан «McDonald's». На данный момент это крупнейшая сеть закусочных. Под брендом «McDonald's» работает около 32 000 ресторанов в более чем 110 странах мира.

Ежедневно через кассы культового «фастфуда» проходит около 47 миллионов посетителей. В 1958 году в «McDonald's» появилась первая инструкция, где на 75 страницах подробнейшим образом был описан порядок действий по приготовлению еды и правила общения с клиентами. На сегодняшний день в этой книге более 700 страниц, сами работники ресторана называют ее «Библией Макдональдса».

Франшизу в СССР в 1990 году привезли канадцы, а не американцы. Джордж Кохон – тогдашний директор «Макдональдс-Канада» – 14 лет добивался открытия ресторана в Москве. История началась во время монреальской Олимпиады в 1976 году. Кохон случайно познакомился с советской делегацией и бесконечно поразил их своей визиткой в виде гамбургера. До сих пор эту визитку можно обменять на Биг Мак в любом «Макдональдсе» в Канаде или России.

К тому времени в СССР уже четыре года как продавалась «Пепси-Кола», и канадский бизнесмен подумал, что у Биг Мака и картошки фри тоже есть шансы. В Советском Союзе собирались принять летнюю Олимпиаду в 1980 года и были не против открытия ресторана. Сотни тысяч гостей надо было как-то кормить. Кохон шесть раз приезжал в СССР, по его собственным воспоминаниям, выпил очень много водки и раздал в качестве взятки чемодан дешевых часов с Рональдом Макдональдом. Но после трех лет переговоров договор так и не подписали. Потом СССР ввел войска в Афганистан, западные страны бойкотировали Олимпиаду-80, и в «Макдональдсе» даже немного порадовались сорвавшейся сделке. Советские власти дали согласие на открытие первого «Макдональдса» в Москве только в 1987 году.

Мировая экспансия McDonald's началась в 1968 году, когда открылся первый канадский ресторан. Спустя 12 лет компания пересекла оке-

ан и двинулась в Европу, Азию, Австралию, Латинскую Америку, а затем и в Африку. Сейчас в мире, включая альма-матер – США, более 31 тыс. ресторанов McDonald's, в которых работает 1,5 млн человек. Число постоянно растет: каждый день открывается еще 8 ресторанов быстрого питания. В среднем ежегодный оборот каждого заведения составляет \$1,5 млн. А общая чистая прибыль компании превышает \$3 млрд.

Единый ассортимент утверждается в штаб-квартире корпорации. Но меню порой имеет особенности, соответствующие гастрономическим традициям той или иной страны. Например, в мусульманских странах мира нет сэндвичей со свиной, а в Индии – с говядиной. В Италии подается пицца. При этом в соответствии со стратегией поддержки местных производителей сельскохозяйственной продукции зарубежные отделения McDonald's закупают продукты в тех странах, где развернуты их региональные сети. Исключение составляют соусы: их привозят из США.

McDonald's побил множество рекордов. И по скорости роста. И по количеству сотрудников. И по посещаемости ресторанов. Один из рекордов был установлен в 1990 году в Москве: в день открытия первого в СССР американского ресторана в McDonald's накормили и напоили 30 тыс. посетителей. Через два года рекорд пал: на открытие первого McDonald's в Пекине пришло 40 тыс. человек.

Понятно, что, несмотря на «кампанию похудения», человечество никогда не откажется от бигмаков и гамбургеров, раскупаемых по всему миру миллиардами. И McDonald's с рыночной капитализацией примерно в \$50 млрд не похудеет ни при каких обстоятельствах. Ведь человечеству вот уже полвека весело и вкусно.

Виктория Христева



НОВОСТИ ЗА НЕДЕЛЮ

КАНАДА, КВЕБЕК, МОНРЕАЛЬ



ЧИТАЙТЕ ЕЖЕДНЕВНЫЕ НОВОСТИ «МИР - КАНАДА - КВЕБЕК» НА САЙТЕ:
WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ»

О нововведениях в налоговом законодательстве Российской Федерации

В 2020 году были приняты поправки в Налоговый кодекс Российской Федерации. Одним из наиболее обсуждаемых нововведений стал налог на доходы по вкладам.

Этот налог будут платить только те лица, общая сумма вкладов которых на территории Российской Федерации превышает 1 млн рублей. При этом необлагаемый доход с процентов рассчитывается по формуле: 1 млн рублей умножить на ключевую ставку Банка России. То есть на 24.08.2020 г. необлагаемый доход по вкладам составляет 42,5 тыс. рублей. Налог будет взимать только с процентных доходов, превышающих необлагаемый уровень.

Налогообложению не подлежат доходы по

вкладам со ставкой, не превышающей 1% годовых. Вклады на некоторых счетах, в том числе на зарплатных, не подразумевают получения доходов с процентов и, соответственно, налогообложению не подлежат.

По информации Агентства по страхованию вкладов, средний размер вклада в России на 01.01.2020 г. составлял 172 тыс. рублей, что значительно ниже облагаемого уровня. При этом в банках хранятся порядка 5,9 млн вкладов свыше 1 млн рублей. Учитывая, что часть из них принадлежит одним и тем же лицам, а другая часть не предполагает получения доходов свыше 1%, новый налог затронет крайне малую часть населения, реально получающую доходы с процентов.

Одновременно с 30% до 15% снижены отчисления в социальные фонды для предпринимателей, выплачивающих сотрудникам зарплату свыше законодательно установленного минимального размера (МРОТ).

Кроме того, для компаний, работающих в сфере информационных технологий, а также разработки электронной продукции, предусмотрен так называемый «налоговый маневр»: с 01.01.2021 г. налог на прибыль для них снизится с 20% до 3%, а страховые взносы – с 14% до 7,6%. При этом в компании должны работать не менее 7 сотрудников, а 90% выручки должны приходиться именно на указанные сферы.

КАНАДА

ОБЪЯВЛЕН НОВЫЙ ЛИДЕР КОНСЕРВАТИВНОЙ ПАРТИИ

Как стало известно 24 августа, Консервативная партия Канады определилась со своим новым лидером. Им стал Эрин О'Тула.

Новый лидер и, вероятнее всего, основной соперник нынешнего премьер-министра от либералов Джастина Трюдо, является ветераном вооруженных сил, а также бывшим министром правительства Канады. Напомним, что именно он заменил Эндрю Шира, который проиграл выборы в 2019 году.

В пятницу стало известно, что премьер-министр Канады приостанавливает деятельность канадского парламента с сегодняшнего дня до 23 сентября. А после возобновления работы ему предстоит выступление, которое и решит судьбу премьерского кресла. Если Трюдо не получит вотум доверия со стороны законодателей – он должен будет объявить о проведении новых выборов и уйти в отставку.

В КАНАДЕ ВСЕ НИКАК НЕ НАЧНУТСЯ ИСПЫТАНИЯ КОРОНАВИРУСНОЙ ВАКЦИНЫ

Испытания были утверждены три месяца назад.

Китай задерживает поставки в Канаду вакцины-кандидата против COVID-19, разработанной двумя странами совместно.

Потенциальная вакцина Ad5-nCoV производится в CanSino Biologics в Тяньцзине, Китай, и использует клеточные линии, разработанные Национальным исследовательским советом Канады (NRC).

Исследователи из Канадского центра вакцинологии Университета Dalhousie уже в конце мая должны были протестировать продукт CanSino в рамках Фазы 1 испытаний в Галифаксе.

Тем временем Ad5-nCoV уже завершил относительно многообещающие испытания фазы 2 в Китае. В июне она была допущена к применению в Народно-освободительной армии - вооруженных силах Китая. В этом месяце был выдан китайский патент на Ad5-nCoV, а в России, Саудовской Аравии, Бразилии и Мексике вскоре начнутся крупномасштабные испытания фазы 3, в которых участвуют люди, подвергшиеся воздействию COVID-19.

Однако Канада – родина клеток, используемых для разработки вакцины-кандидата, – все еще ждет, чтобы просто увидеть данный продукт.

NRC сообщает, что вакцина-кандидат для клинических испытаний фазы 1 еще не одобрена китайской таможней для отправки в Канаду. Как только Канадский центр вакцинологии получит кандидатную вакцину, он начнет клинические испытания CanSino под надзором Министерства здравоохранения Канады.

Продолжающаяся задержка происходит во время высокой дипломатической напряженности между Оттавой и Пекином, из-за задержания канадцев Майкла Коврига и Майкла Спавора в Китае и слушаний по экстрадиции в США руководителя Huawei Мэн Ваньчжоу в Канаде.

NRC и CanSino ранее объединялись для разработки успешной вакцины против Эболы, одобренной для использования в 2017 году.

ОПРОС: ПАРТИЯ ДЖАСТИНА ТРЮДО УДЕРЖИВАЕТ СИМПАТИИ ИЗБИРАТЕЛЕЙ

Недавний опрос, проведенный специалистами Abacus Data, показал, что Либеральная партия Канады пользуется поддержкой наиболее значительной части избирателей, даже несмотря на скандальную историю с We Charity.

бирателей, даже несмотря на скандальную историю с We Charity.

На вопрос «как бы вы проголосовали, если бы выборы состоялись завтра» 36% опрошенных ответили, что готовы отдать свой голос партии Джастина Трюдо. Таким образом электоральные позиции канадских либералов заметно упрочились. В середине июля, за них готовы были голосовать лишь 34% опрошенных. В начале июля, в симпатии к нынешней партии власти признались 40% респондентов.

Как бы ни было либералов серьезно опережают консерваторов, у которых лишь 30% голосов потенциальных избирателей.

На третьем месте оказалось НДП, набрав 18% голосов респондентов. Квебекскому блоку и Партия зеленых - 6% и 5%, соответственно.

Личные рейтинги лидеров партий относительно стабильны. Показатели Джастина Трюдо даже немного улучшились, поднявшись сразу на 4 пункта, до 45% (антирейтинг - 38%).

Действующий лидер консерваторов Эндрю Шир вызывает симпатии лишь 21% опрошенных (антирейтинг - 47%). Лидера НДП Джагмита Сингха поддержали 35% респондентов (антирейтинг - 26%).

Опрос проводился с 14 по 19 августа 2020 года. Участие в нем приняли 1 500 канадцев.

КВЕБЕК, МОНРЕАЛЬ

ВАЛЕРИ ПЛАНТ ПРИЗЫВАЕТ ПРИНЯТЬ СПЕЦИАЛЬНЫЙ ЗАКОН ДЛЯ УСКОРЕНИЯ СТРОИТЕЛЬСТВА СИНЕЙ ВЕТКИ МЕТРО

Строительство задерживается из-за проблем с документами на землю.

В понедельник мэр Монреаля Валери Плант потребовала у правительства Квебека принять специальный закон, способствующий завершению строительства голубой линии метро до Анжу (Anjou).

«Пора завершить проект «Синяя линия». Жители восточной части города ждут этого с 1988 года», - сказала мэр.

Она призвала принять специальный закон, чтобы ускорить процесс отчуждения и как можно быстрее спланировать застройку земель вокруг станций.

Задержки с экспроприацией земли тормозят график строительства 5,8-километрового расширения с пятью станциями от Сен-Мишель (St-Michel) до Анжу, которое планируется завершить в 2026 году.

Общая стоимость проекта превысила цену в 3,9 миллиарда долларов, изначально заложенную в бюджет Квебека, из-за более высоких, чем ожидалось, затрат на конфискацию и налоговых счетов.

За прошлый год федеральное правительство выделило на проект 1,3 миллиарда долларов.

В 2018 году и Оттава, и Квебек официально пообещали, что линия будет продлена, но в то время не называли масштабы финансирования.

ШКОЛАМ КВЕБЕКА ДОСТАНЕТСЯ 432 МИЛЛИОНА ИЗ ФЕДЕРАЛЬНЫХ 2 МИЛИАРДОВ

Деньги будут получены в два этапа.

Федеральное правительство перечисляет 2 миллиарда долларов в провинции, чтобы защитить детей в школах от COVID-19. Квебеку достанется почти четверть этих средств.

Продолжение рубрики на стр. 12



Автор рубрики
Виктория Христова
vitaromaart@gmail.com

МОЙ МОНРЕАЛЬ

ГАТИНО

Гатино — город в Канаде в провинции Квебек. Расположен на реке Оттава напротив канадской столицы г. Оттава в провинции Онтарио. Ввиду тесной экономической, культурной и транспортной интеграции с Оттавой объединяется с ней и рядом других муниципалитетов в Национальный столичный регион.



Название посёлка Гатино происходит от реки Гатино, о названии которой, в свою очередь, существуют дискуссии. Существует легенда, будто река получила название в честь мехоторговца Николая Гатино (Гастино), якобы утонувшего в реке в 1683 г. Его сыновья в начале 18 в. основали факторию в устье реки. С другой стороны, местные алгонкины-анишинабе утверждают, что название происходит от адаптированной под французское произношение алгонкинской фразы Te-nagàdino-zibi, то есть «река, которая прекращает чьё-либо путешествие». Впервые реку упоминает в своём дневнике 4 июня 1613 г. Самуэль де Шамплен, однако не приводит её названия.

В 1783 году в докладе губернатору Фредерику Холдиманду лейтенант Дэвид Джонс называет реку «River Lettinoue». Это первое письменное упоминание названия реки. На картах начала 19 века путешественника и мехоторговца Жана-Батиста Перро река обозначается как nagàtinong или agatinung, что ближе к алгонкинскому термину.

На плане канала Ридо, который составил подполковник Джон Бай в 1831 году, река носит название Gatteno. Наконец, современное название Gatineau приводится на картах Уильяма Хендерсона 1831 г. и Томаса Гессиса в 1861 г. Не исключено, что индейцы переосмыслили имя Гатино на своём языке.

В начале XIX века переселенец из США Филемон Райт основал у Шодьерских водопадов своё поселение Райтстаун (позднее — город Халл), где ещё при его жизни возникло множество мастерских и заводов, бурно развивалась лесная промышленность. Райтстаун быстро разросся до западного берега реки Гатино. Вскоре после сооружения канала Ридо на противоположном берегу реки Оттава Райтстаун уступил своё влияние соседней Оттаве, куда перетекла значительная часть рабочей силы, однако Райтстаун (переименованный в Халл) и возникшие вокруг него посёлки, в том числе Гатино на восточном берегу одноименной реки, продолжали играть важную роль в древесной промышленности. Магнат из Халла Эзра Батлер Эдди был одним из наиболее влиятельных промышленников Канады своего времени.

Халльский пожар 1900 г. полностью уничтожил старый Халл и в значительной мере затронул также центральную часть соседней Оттавы. В начале XX века в Бакинхеме произошли манифестации рабочих против семейства промышленных магнатов Макларенов. Агенты Макларенов убили двоих профсоюзных лидеров, убийство осталось безнаказанным.

В своих современных границах город существует с 2002 года, когда новообразованный город включил в себя несколько бывших муниципалитетов: Бакинхем (Buckingham), Гатино (исторический) (Gatineau), Массон-Анже (Masson-Angers), Халл (Hull; также называется Аль по французской норме произношения), Элмер (Aylmer). Хотя из этих бывших муниципалитетов Халл был наиболее многочисленным по своему населению и влиятельным экономически, власти предпочли дать новому городу франкоязычное название Гатино.

Продолжение на стр. 22

ЭКОЛОГИЧЕСКАЯ семейная ферма, всего час езды от Монреаля
AU PARADIS DES FRUITS DUNHAM
Les Miels Naturels Charbonneau



www.paradisdesfruits.com

519, rue Bruce (route 202)
Dunham, Qué. J0E 1M0

450-295-2667

ОТКРЫТО:
ежедневно с 8:00 до 17:30

- **Самостоятельный сбор:** голубика, малина;
- **В конце августа:** яблоки, сливы;
- **В продаже:** голубика, малина, ежевика, яблоки;
- **Скоро в продаже:** яблоки (23 сорта), сливы, груши (8 сортов)
- **Натуральный мед** (5 видов) и многое другое.



Precious memories

Ювелирные изделия
компаний - банкротов

до **50%** скидка

*Принимаем ювелирные изделия
на починку и реставрацию*



514-284-7377 (обратитесь к Олегу).
Договоритесь пожалуйста о встрече заранее
1410 Stanley st. # 412

НОВОСТИ ЗА НЕДЕЛЮ

КАНАДА, КВЕБЕК, МОНРЕАЛЬ



ЧИТАЙТЕ ЕЖЕДНЕВНЫЕ НОВОСТИ МИР - КАНАДА - КВЕБЕК НА САЙТЕ:
WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «МОНРЕАЛЬСКАЯ: ЗАПАД-ВОСТОК»

Провинции могут использовать деньги для улучшения школьных систем вентиляции, повышения уровня гигиены или приобретения средств индивидуальной защиты и чистящих средств. 2 миллиарда долларов будут распределены в зависимости от количества учащихся в возрасте от 4 до 18 лет в каждой провинции и территории. Онтарио получит 763 миллиона долларов, а Квебек - 432 миллиона долларов.

Власти провинций и представители системы образования по-разному отреагировали на выделение денег правительством. Многие обвиняют Джастина Трюдо в том, что деньги поступают очень поздно. Например, в Квебеке дети уже вернулись в классы или собираются вернуться в ближайшие дни. В ответ на это премьер-министр ответил, что образование является исключительной ответственностью провинций.

«Мы не собираемся указывать провинциям, что они должны делать, но мы можем гарантировать, что у провинции есть дополнительные ресурсы, чтобы снизить уровень беспокойства среди родителей», - сказал Трюдо. - «Именно мои коллеги, премьеры, несут ответственность за обеспечение безопасности наших детей в классе и учителей на работе».

Тем временем премьер Онтарио Дуг Форд заявил, что некоторые премьеры недовольны тем, что Оттава вторгается на территорию, находящуюся под контролем провинции.

Помощь будет распределена двумя частями: первая - осенью 2020 года, вторая - в начале 2021 года.

«В декабре провинции расскажут нам, что они сделали с деньгами, как они защищали детей, прежде чем мы выплатим вторую половину этих средств», - сказал Трюдо.

UBER РАСШИРЯЕТ СВОЮ СЕТЬ В КВЕБЕКЕ

Служба заказа такси Uber объявила, что этой осенью намерена расширить свою деятельность по Квебеку. Компания пока не сообщает точную дату начала запланированного расширения. На данный момент Uber доступен только в Монреале, Квебеке и Гатино.

Представитель Uber Джонатан Хамель сказал, что компания «держала руку на пульсе Квебека» последние несколько месяцев и определила наличие достаточного спроса на расширенные услуги.

Uber начал работать в Квебеке в качестве пилотного проекта, который позже был расширен.

В 2019 году провинциальное законодательство реформировало таксомоторную отрасль, пересмотрев многие правила, регулирующие платный транспорт физических лиц в Квебеке. Хэмел сказал, что Uber будет использовать статьи этого закона для обеспечения постоянной работы в провинции.

ВИРТУАЛЬНЫЕ БИЛЕТЫ НА АВТОБУСЫ МОНРЕАЛЯ БУДУТ ДОСТУПНЫ С 1 СЕНТЯБРЯ

Достаточно будет показать водителю билет на экране смартфона.

Regionale de transport métropolitain (ARTM) сегодня объявил, что электронные бесконтактные автобусные билеты будут доступны для покупки через смартфоны с 1 сентября. Они будут действительны в автобусах в Монреале, Лавале и Лонгее.

Билеты по цене 3,50 доллара каждый будут действительны в течение 120 минут после активации. Их можно приобрести в приложениях Chrono и Transit, которые доступны через Apple и Google Store. После активации билета пользователю необходимо будет показать экран своего телефона водителю автобуса перед посадкой. Для семей или других групп, путешествующих вместе, можно одновременно активировать несколько билетов.

Невозвратные и не подлежащие передаче виртуальные билеты действительны только в автобусах. Они были разработаны в ответ на рост спроса на автобусные перевозки в районе Монреала и необходимость защиты здоровья пользователей общественного транспорта. Планируется, что они будут продаваться до 18 декабря и могут быть активированы до 31 января.

РОДИТЕЛИ КВЕБЕКА ПОДАЛИ В СУД НА ПРАВИТЕЛЬСТВО

Активные мамы и папы считают, что право на дистанционное образование должны иметь все желающие.

План Квебека по возвращению в школу предлагает возможность онлайн-обучения только детям, которые страдают заболеваниями, подвергающимися их риску осложнений из-за COVID-19. Министр образования Жан-Франсуа Роберж обнаружил новые меры по борьбе с коронавирусом для системы образования в начале этого месяца, заявив, что для здоровья детей важно вернуться в класс. Ожидается, что тысячи студентов вернутся в класс уже на следующей неделе.

Однако далеко не все родители хотят, чтобы их дети физически посещали школу этой осенью на фоне коронавирусного кризиса.

Жалоба была подана известным адвокатом по правам человека Джулиусом Греем в пятницу в Верховный суд Квебека. По его словам, требование к детям посещать занятия лично нарушает уставные права их родителей принимать решения, влияющие на их здоровье и безопасность.

«Наш аргумент состоит в том, что фундаментальные вопросы безопасности жизни, смерти и болезней - это те права, которые естественно принадлежат семьям, а не регулирующим органам», - сказал адвокат.

Сара Гибсон, мать двоих детей и одна из истцов сказала, что она очень рада подать ходатайство. Ранее она начала онлайн-петицию с призывом внести изменения в план провинции.

На сегодняшний день в Квебеке самое большое количество смертей и случаев заболевания, вызванных вирусом, в стране. Только в Монреале, Квебеке и Гатино.

GOOD NEWS,
BAD NEWS

ПЛОХАЯ НОВОСТЬ

10-летняя девочка получила серьезную травму ноги во время катания на «ватрушке»

Инцидент произошел в 450 км к северу от Монреала.

В субботу 22 августа девочка и трое ее друзей отдыхали на озере Гранд-Лак-Сек (Grand lac Sec) в Эбервиле (Hébertville).

Дети пошли кататься на тубинге за моторной лодкой. Водитель катера вел лодку по кругу, чтобы создать волны для более веселой поездки. На одном из поворотов девочка выпала из «ватрушки» и попала под винт моторной лодки.

«После этого 10-летняя девочка получила травму ноги от винта мотора», - сказал спасатель.

В 15:00 была вызвана скорая помощь, и все участники инцидента смогли доплыть до берега, где их встретили медработники.

Врачи надеются, что им удастся спасти ногу девочки.

Других серьезных травм не было.

ХОРОШАЯ НОВОСТЬ

Портовые грузчики Монреала вернулись к работе

Работники порта бастовали 12 дней.

Портовые грузчики начали постепенно возвращаться на работу в порту Монреала сегодня в 7 часов утра. Возвращение 1 125 рабочих положило конец 12-дневной забастовке грузчиков, которая началась 10 августа.

На совместной пресс-конференции в пятницу Ассоциация морских работодателей и Канадский союз государственных служащих (CUPE) объявили о семимесячном перемирии в трудовом споре.

Обе стороны договорились работать над переговорами о новом коллективном соглашении к 20 марта 2021 года без забастовок. В пятницу президент Ассоциации морских работодателей Мартин Тесье и представитель CUPE Мишель Мюррей заявили, что надеются достичь соглашения в течение семи месяцев.

В свою очередь, порт также достиг принципиального соглашения со вторым профсоюзом, в состав которого входят около 150 аудиторов, которые тоже участвовали в забастовке. В понедельник профсоюз представит членам предварительное коллективное соглашение.

7375 Mountain Sights, Montreal, H4P 2A7

ВЕТЕРИНАРНАЯ КЛИНИКА METROPOLITAINE

доктор Камель Шерради



Терапия, профилактика, хирургия, цифровая радиология, стоматология, все лабораторные анализы на месте.

(514) 731-9442
vet.metropolitaine@hotmail.com

ДЛЯ ТЕБЯ ЛЮБИМЫЙ

Спонсор рубрики: Ветеринарная клиника METROPOLITAINE



Коллега, однажды, зимой, делая утреннюю пробежку по парку, подобрала ослабленную и замерзшую белку. Так как в детстве у её родителей жили белки на даче, то к данным животным у неё была особая симпатия. В общем, принесла она замерзшего грызуна домой и побежала на работу. А, белка тем временем, оттаяла, оклемалась и начала устраиваться в новом жилище.

В середине дня звонит на работу муж этой, нашей коллеги и интересуется всё ли в порядке с головой у его жены, не наблюдаются ли какие-либо странности и изменения в её поведении и не хочет ли она обратиться к врачу.

А, вышло следующее. Женщина, с утра напекла блинов для любимого мужа, который в этот день должен был вернуться из командировки, написала записку — «для тебя любимый», сделала пробежку по парку, принесла белку и усадила на работу.

Белочка оклемавшись, развесила сушиться на зиму блины, где только могла. Особенно расстаралась в прихожей, на оленьих рогах, на люстре и даже на рамках портретов, ну а когда муж зашёл в дом, то испугалась и спряталась. Конечно, мужчина, увидев дизайн из блинов и записочку от жены начал сомневаться в её адекватности. Нужно, сказать, что наш директор дал женщине отгул в этот день и отправил её домой успокаивать бедного мужа.

ПРИ МАЛЕЙШЕМ ПОДОЗРЕНИИ НА ЗАБОЛЕВАНИЕ ВАШЕГО ПИТОМЦА
обращайтесь к нам 514-731-9442
ветераны обслуживаются бесплатно (экзамен)

ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ www.wemontreal.com

ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «Запад Восток» / Hebdomadaire montrealais en langue russe
Издатель: CANADIAN MEDIA GROUP
Выпускающий редактор: Светлана Матвиенко
Редакция: 5120 rue Trans Island, Montreal, Quebec H3W3A1
Почтовый адрес: 299 Brighton Drive, Montreal, QC, H9W2L9

Редакция не несёт ответственности за содержание авторских статей и рекламных материалов, а также за возможное использование авторами материалов иллюстративного и фотографического ряда без разрешения правообладателей. Мнение редакции может не совпадать с мнением авторов.

ЧЛЕН ВСЕМИРНОЙ АССОЦИАЦИИ РУССКОЙ ПРЕССЫ

ИНФОРМАЦИОННЫЕ ПАРТНЕРЫ TASS InoPressa

интернет-газета: <http://e-edition.wemontreal.com> / почта: wemontreal@gmail.com

SKI IMMIGRATION



OLEKSANDRA MELNYKOVA
President of SKI Immigration Company

Cell: +1 (438) 878-7755
Cell: +1 (778) 676-6719
Email: info@skiimmigration.com
Website: www.skiimmigration.com

CA PIC AG 92

YOUR PATH FOR A BETTER FUTURE

ИММИГРАЦИОННЫЕ НОВОВВЕДЕНИЯ ОТ АЛЕКСАНДРЫ МЕЛЬНИКОВОЙ

Продолжаем разбирать изменения, которые коснулись международных студентов. Обратите внимание, что многие из изменений помогут вам сохранить ваш статус и дадут время на смену программы.

Итак, часть вторая.

• По внутреннему регламенту, если студент в своем пакете на продление студенческого статуса не предоставил, то есть не дослал нужные документы, офицер иммиграции не имеет права отказать в продлении студенческой визы. Вам пришлют письмо-запрос и дадут 90 дней на отправку нужного документа. Если аппликант не прислал нужные документы в течение данного времени, офицер обязан запросить их еще раз и дать еще дополнительные 90 дней. Если студент так и не смог предоставить дополнительные документы, но прислал объяснительное письмо с причинами, ему будут даны еще дополнительные 90 дней. Таким образом у вас будет максимум **9 (девять!)** месяцев, чтобы укомплектовать ваше досье.

• **Сертификаты отбора Квебека**, срок действия которых истекает между 30 апреля и 31 декабря 2020 года **будут автоматически продлены до 31 декабря 2020**. Если ваша программа заканчивается в декабре 2020, а сертификат отбора выдан до мая 2020, нет никакой необходимости его продлевать. Если же ваша программа заканчивается в 2021 году, вы должны подать на продление сертификата.

• Те студенты, которые потеряли учебный статус из-за пандемии могут теперь подать на **восстановление учебного статуса вплоть до 31 декабря 2020**. Ранее этот период составлял только 90 дней.

• Если ваша **программа** была **временно закрыта** или перешла на он-лайн обучение, вы до сих пор считаетесь студентом на полный день при условии, что вы до сих пор **числитесь в списках студентов данной программы** и/или учитесь в онлайн режиме **если** программа это позволяет.

• Если ваша программа полностью закрылась, у вас есть **150 дней чтобы начать новую**, поменять статус со студента на гостевой либо покинуть Канаду.

• Международный студент **может работать до 20 часов в неделю** (за исключением студентов, которые изучают английский или французский язык как второй), даже если его программа перешла на неполный рабочий день или вообще **временно прекратила** свою работу из-за пандемии.

В следующем выпуске я продолжу ознакомить вас с иммиграционными изменениями, которые коснулись именно международных студентов, но мы поговорим об открытой рабочей визе для выпускников, так называемый Post-graduation work permit (Permis de travail post-diplomé).

Следите за новостями и будьте всегда в курсе,

Если у вас возникли вопросы или вам нужна помощь – обращайтесь, работаем дистанционно.

С уважением **Александра Мельникова**,

Президент компании «SKI Immigration»,

Лицензированный иммиграционный консультант с опытом работы в иммиграции более 10 лет.

classified

RETTES ANNONCES CLASSIFIED ОБЪЯВЛЕНИЯ

ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «ЗАПАД-ВОСТОК»



Выпуск 35 | 28 АВГУСТА – 03 СЕНТЯБРЯ 2020

ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

***** ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$*** (30 слов)**

ASSURANCE INC.
Cabinet de services financiers

Léon Arslanian
Courtier en assurance de dommages
Conseiller en sécurité financière

Независимый страховой брокер

- автомобили, квартиры, дома
- коммерческие здания и транспорт
- страхование жизни
- от несчастных случаев

255 Boulevard de Gaulle
Lorraine, QC J6Z 4H1

Тел.: 514-893-5991 leon@assuranceinc.ca
Факс: 450-965-8008 www.assuranceinc.ca



<http://dimsecurity.com>
Member of CANASA, BSP, RBQ

dim
digitalsecurityinc.

СИСТЕМЫ БЕЗОПАСНОСТИ
для частных домов и бизнесов

3850 Jean Talon Ouest, suite 150
H3R 2G8, Montreal (QC) Canada

- Smart Home;
- HD видеонаблюдение, интерком и противопожарные системы;
- Установка, сервис и инспекция;
- Полный контроль через интернет и мобильный телефон.

info@dimsecurity.com
(514) 777 66 88

АВТОМОБИЛИ
с ДИЛЛЕРСКИХ
АУКЦИОНОВ
США и КАНАДЫ

khmil@videotron.ca
514-259-2306

Помощь в доставке по СНГ и Финляндию



СДАЮТСЯ
в
CSL

Бетонный дом,
сауна,
внутр./наружн.
бассейны

3 1/2 4 1/2 5 1/2
800 \$ 1000 \$ 1200-1250 \$
В цену включены отопление и гор. вода

(514) 489-4949 Michael (eng/fr) cotesaintlucapartments.ca



VIC-TAN RENOVATION
RBQ 5736-9993-01

ремонт и гидроизоляция фундамента

- тротуарная плитка
- цементные работы
- кирпичные работы
- подоконники

514-346-8220
victanreno@yahoo.com



**ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ
РЕМОНТ ОДЕЖДЫ**



- Замена молний в брюках, куртках, халатах, кофтах и т.д
- Укорачивание брюк, юбок, джинсов, рукавов и т.д
- Подгонка по фигуре брюк, юбок, платьев и т.д.

ЭММА 514-768-4418

IDS / Nuns' Island / 5 минут от Downtown/

ЛЮБЫЕ КОМПЬЮТЕРНЫЕ УСЛУГИ!

**БЫСТРО, ЭФФЕКТИВНО
И НЕДОРОГО!**

Компания **ARTESCH**
предлагает услуги
по ремонту, настройке
и продаже компьютеров

- Выезд на дом; диагностика, настройка и ремонт
- Настройка быстрогодействия и чистка от вирусов
- Продажа ноутбуков, РС и комплектующих
- Установка, настройка и поддержка сетей

514 295-2099 /Тигран/



УРОКИ
профессионального вокала
и игры на гитаре

- music
- singer
- event

438.764-9226
www.vadilnuri.com

**Вадиль
НУРИАХМЕТОВ**



Добро пожаловать!
Мариса и Аркадий

ДОМА ДЛЯ ПОЖИЛЫХ
рады предложить вам услуги в Монреале и Лавале
как постоянно, так и на короткий срок

Ваши родители или родственники пенсионного возраста обретут у нас домашний уют и профессиональное медицинское обслуживание.

К вашим услугам:

- индивидуальные комнаты
- качественное 3-х разовое питание
- русское телевидение и многое другое
- удобное расположение

514-735-8523
tiratcarmel@live.com
www.manoirstclaudes.com
www.tiratcarmel.com

TIRAT CARMEL
5785 Hudson, Montréal, H3S 2G4
(район Jewish General Hospital)

MANOIR ST-CLAUDE
171, 7e Avenue, Laval, QC, H7N 4J5
(рядом Cartier и парк)



Уроки вождения

Предоставление машины на экзамен

★ Назначение экзамена в ближайший срок

★ Литература на русском языке для теоретического экзамена

**ПОЛНЫЙ КУРС
для
НАЧИНАЮЩИХ**

РОМАН
(514) 865-2455
(514) 733-8959

**ПОМОЩЬ
ПРИ ВЫБОРЕ
АВТОМОБИЛЯ**



classified

◊ PETITES ANNONCES ◊ CLASSIFIED ◊ ОБЪЯВЛЕНИЯ ◊

ДЕЛОВОЙ ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «ЗАПАД-ВОСТОК»
МОНРЕАЛЬ



ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

Хотите знать последние новости мира, Монреаля, Квебека?
ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ!
NEWS
HTTP://WEMONTREAL.COM/

01. АВТОМОБИЛИ

Be Unique and Learn The Right Technique!
НИКОЛАЙ КРЕЙЗЕРМАН
Основатель и директор
Гарантируем снятие страха дороги.
Годами проверенная техника преподавания.

514.343.0543
unique-driving-school.ca
ecounique5@gmail.com
facebook.com/unique.driving

4784 Van Horne Avenue
Suite 105, H3W 1H7
Montreal, Quebec
Metro Plamandon

Société de l'assurance automobile Québec
Association québécoise de transport et des routes AOTR

АВТОМОБИЛИ
с ДИЛЛЕРСКИХ
АУКЦИОНОВ
США и КАНАДЫ

khmil@videotron.ca
514-259-2306
Помощь в доставке по СНГ и Финляндию

02. ВРАЧИ | ЗДОРОВЬЕ

КАБИНЕТ ВОСТОЧНОЙ МЕДИЦИНЫ. Иглорефлексотерапия (акупунктура), Китайский лечебный массаж (Туина), Натуропатия (траволечение), Оздоровительная гимнастика (Цигун). **514-572-4708**, www.vostmed.ca, facebook: Сааков Vostmed

Дипломированный специалист по массаже-терапии, акупрессуре, гомеопатии, натуропатии, траволечению, ароматерапии. Помощь даже при запущенных и хронических заболеваниях. Возможен выезд к пациенту. Принимаются страховки. **514-653-7776** Леонид. leonidmatvijenko@gmail.com. Приглашаю в группу на ФБ: Здоровый Образ Жизни, Монреаль, Канада. <https://www.facebook.com/groups/187035898864692/>

Стоматологический центр Wilderton. Все виды стоматологических услуг для взрослых и детей. Принимаются все виды страховок. Тел: **514-733-6161.**

ANN NAN Людмила Вачьянц
ASSOCIATION DES HYPNOLOGUES DU QUEBEC (1977)
CANADIAN, RUSSIAN UNIVERSITY (MAJOR PSYCHOLOGY)

ХОЛИСТИЧЕСКАЯ ПСИХОТЕРАПИЯ-ГИПНОТЕРАПИЯ-ГОМЕОПАТИЯ

- Профилактика утомленного состояния при истощении нервной системы;
- Терапевтический восстановительный гипноз;
- Определение рисков и коррекция психосоматических нарушений организма;
- Подбор гомеопатических препаратов;
- Консультации онлайн.

ПРИНИМАЮТСЯ СТРАХОВКИ
mila.holisticpsych@gmail.com 514-602-87-96

Снижение веса, наращивание мышечной массы, лечение целлюлита, индивидуальные услуги натуротерапевта. Бесплатная консультация. Принимаются страховки. 514-998-0998

03. ДЕТИ

Лицензированный ЛОГОПЕД Карина Петросян, работающий в государственной школьной системе. Языки: французский, английский, русский, армянский. Проблематика любой сложности (возраст от 1 года до 55 лет. Официальное обследование и заключение для школ и садиков. 30-летний опыт работы в России, Дании, Армении, Бельгии, Канаде. Принимаются страховки! Тел. **514-953-8883** www.nashlogoped.com

Детский сад «Росинка», район метро Snowdon. Прекрасные условия, здоровое 4-х разовое питание, образовательная программа на рус. и фр. языках. Мы ценим и любим каждого ребенка. Тел. **438-308-8653**

Petite Planete
Частный детский садик
(р-н Pierrefonds-Roxboro)

- Светлое помещение на первом этаже
- Горячее питание
- Прогулки
- Образовательная программа
- Развивающие игры

Возврат до 75%
(514) 685-3729
(514) 318-7799

04. ИММИГРАЦИЯ

Александра Мельникова. Лицензированный консультант по иммиграции и гражданству, член ICCRC. Президент компании «SKI Immigration», опыт более 10 лет. **438-878-7755**, e-mail: oleksandra@skiimmigration.com

05. КРАСОТА

Салон красоты и здоровья Fairy. В нашем салоне вас ждут профессионалы. **514-865-3595.** Принимаются страховки, гибкая система скидок, всегда в продаже Gift certificate.

06.1. НЕДВИЖИМОСТЬ | агенты | продажа |

100% защита Ваших интересов. Лев Голберг – брокер по недвижимости. **514-889-3595**

Недвижимость в Большом Монреале. Реальная помощь в любых вопросах продажи, покупки, аренды. **Екатерина Кирюхина**, брокер по недвижимости. **514-730-5839** ekaterinaimmo@gmail.com

ПОКУПКА / ПРОДАЖА ЖИЛЬЯ И ДОХОДНЫХ ДОМОВ Vendirect.ca
Ольга Успенская
514-999-9260
courtier immobilier
Опыт работы более 20 лет

Покупка/Продажа недвижимости. Ирина Гострая. Брокер по недвижимости **438-492-5599**

06.2. НЕДВИЖИМОСТЬ | аренда : сдам / снимаю |

NDG. Сдаются большие светлые отремонтированные квартиры в высотном здании в 10 минутах ходьбы от метро Vendom. Рядом с Westmount, школы, магазины, кафе, рестораны, парк. 21/2 -750\$, все включено (отопление, горячая вода, электричество, холодильник и плита); 31/2 - 850\$ (отопление, горячая вода, холодильник и плита включены). 2 лифта, прачечная. **514-483-3007** aptprudhomme@yahoo.ca

MONKLAND VILLAGE. Сдаются большие светлые отремонтированные квартиры в высотном здании в 5 минутах ходьбы от метро Villa-Maria. Рядом школы, магазины, кафе, рестораны, парк. 31/2 -1000\$-1100\$ в зависимости от этажности (отопление, горячая вода, холодильник и плита включены); 41/2 - 1400\$ (отопление, горячая вода, холодильник и плита включены); 41/2 - 1500\$ (2 ванные, гардеробная). 2 лифта, бассейн, gym, сауна, прачечная. **514-483-3007** aptprudhomme@yahoo.ca

*** ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$ *** (30 слов)

classified

PETITES ANNONCES CLASSIFIED ОБЪЯВЛЕНИЯ

ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «ЗАПАД-ВОСТОК»
Le Groupe de Médias Canadien
Canadian Media Group



ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

Сдаются в CSL. 3^{1/2} (800\$), 4^{1/2} (1000\$), 5^{1/2} (1200-1250\$). Бетонный дом, сауна, внутр./наружн. бассейны. В цену включены отопление и гор. вода. (514) 489-4949 Michael (eng./fr.), cotesaintlucapartments.ca

06.3 НЕДВИЖИМОСТЬ | инспекция |

Satisfax Inspect Лучшие цены

ИНСПЕКЦИЯ ДОМОВ

ПРОФЕССИОНАЛИЗМ И КОРРЕКТНОСТЬ

купить дом вслепую ? это инвестиция или азарт

tel: 514 574 8976 Доверьтесь специалистам fax: 514 747 1216

07. ОБУЧЕНИЕ | уроки | курсы | репетиторы |

Все уровни МАТЕМАТИКИ (школьникам и студентам колледжей). Опыт преподавания - 6 лет. Выезд на дом. 25\$/урок (60 мин). (514) 226-1575

Уроки вождения. Гарантируем снятие страха дороги. Годы проверенная техника преподавания. Николай Крейзерман 514-343-0543. Metro Plamondon. unique-driving-school.ca | ecounique5@gmail.com | fb:unique.driving

08. ОТДЫХ | РАЗВЛЕЧЕНИЯ |

Сдается шале. Бани с двумя бассейнами и джакузи. Один час езды от Монреаля. (450) 834-5770

09. РЕМОНТ И СТРОИТЕЛЬСТВО

ЛИЦЕНЗИРОВАННЫЙ САНТЕХНИК. Произвожу замену ванн, туалетов, умывальников, бойлеров. Устанавливаю посудомоечные, стиральные и сушильные машины. Замена труб и батарей отопления. (514)240-4258, Сергей

Электрические работы. Лицензия RBQ - № 83514885-44. Качество и гарантия. Concept, installation support. Upgrade 200A, 300A, 400A, 600A. Монтаж электрического отопления. The best price guaranteed. 514-452-2662, (450) 671-9700 Андрей Чайковский

Вывозу строительный МУСОР до 5 куб. м. (1600 кг). Ломаю перегородки, снимаю полы. (438)992-1129, Александр

Все виды РЕМОНТНЫХ РАБОТ. Качественно и недорого. (514)660-5136, Аркадий

РЕМОНТНО ОТДЕЛОЧНЫЕ РАБОТЫ



Демонтаж, монтаж, керамика, сантехника, электрика, полы, шпаклевка, покраска, ванны, террасы и многое другое.

КАЧЕСТВО И СРОКИ ГАРАНТИРУЕМ



438 764-3982
514 713-6378

Изготовление и установка окон, дверей, портио из алюминия и PVC. Замена термопакетов. Без посредников. Напрямую от производителя. (514) 638 6362 Петр.

RENOVATION BASILIO Ремонт всех видов. Полный ремонт ванных комнат. Перепланировка квартир и жилых помещений, в том числе Basement. Ламинат, паркет, циклевка, керамика. Приемлемые цены. Высокое качество! 514-296-9076 Василий

Все виды ОТДЕЛОЧНЫХ работ. ПОКРАСКА, укладка ПЛИТКИ, бейсмента под ключ и другое. Лицензия RBQ. (438)928-7855, www.artgroup.ca

Окна, двери любой конфигурации. Гаражные ворота. Установка. 50% скидка. Александр 514-770-7201

Компания DV ALUMINIUM. Алюминиевые окна и двери. Оценка бесплатно! 514-322-5345. www.dvaluminium.com

Компания PRONTO DRAIN. Обслуживание канализационных труб: прочистка, видеоинспекция, ремонт без экскавации грунта, резка корней. Быстро и профессионально. Гарантия. 438-938-6920 Георгий.

Все виды строительных работ. Быстро, качественно, недорого. Профессиональная покраска, фигурная штукатурка. Александр 514-770-7201

Компания GRANITE MONOLITH предлагает свои услуги по изготовлению СТОЛЕШНИЦ для кухонь и ванных комнат из кварца и гранита, и много другого, без посредников. профессионально, и качественно. (514) 463-0616, Александр

ПАРКЕТ – все виды. Установка, циклевка, тонирование и реставрация. (514)220-1804, Александр

Все виды СТРОИТЕЛЬНЫХ и РЕМОНТНЫХ работ. Перепланировка. Ванные, кухни, бейсмента. Высокое качество, гарантия. Лицензия RBQ #8319-1304-45. (514)803-4348, Владимир

Внутренняя отделка. ОБЩИЙ РЕМОНТ. Ванные, джирок, шпаклёвка, покраска, керамика, сантехника, бейсмента под ключ, циклевка полов. Уборка после ремонта. (514)443-8687, Алекс

Квалифицированный ЭЛЕКТРИК. Все виды ЭЛЕКТРОМОНТАЖНЫХ РАБОТ любой сложности и срочности. 24/7. Лицензия RBQ 5634-2355-01. (514)814-4097, (438)937-4097, Слава; (514)766-4097

Все виды строительных работ. 514-825-1813, Валерий

10. КУПЛЮ | ПРОДАМ

LA PETITE RUSSIE

Книги • Сувениры • Ювелирные украшения
Фарфор • CD • Видео

(514) 737-0447
E-mail: lapetiterussie@gmail.com
4953-4955 Ch. Queen Mary, Montreal, QC H3W 1X4, Canada
www.lapetiterussie.com

11. ПЕРЕВОЗКИ | ТРАНСПОРТ

ДЕШЕВЫЕ ПЕРЕВОЗКИ

мебели и других грузов, начиная от одной вещи

Разнотоннажные грузовики + минивэн

7 дней в неделю
24 часа
(514) 880-0989

Профессионально. Страховка

12. РАБОТА | Требуется |

Агентство по трудоустройству ищет **водителя школьного автобуса** для транспортировки работников. Утренние/дневные/вечерние смены. Наличие соответствующей категории водительского удостоверения обязательно. Опыт работы приветствуется. По всем вопросам обращаться по телефону 514-731-4000, 438-686-8720 или отправляйте свое CV на info@job4all.ca

Требуется на постоянную работу рабочие (производство и установка ограждений лестниц и балконов из алюминия). 3/п от 15\$ до 25\$. 514-946-9386 Артур

Заводу по производству декоративного камня **требуется работники на полную ставку.** Обучение на месте. 3/п до \$20. 514-633-6363

В компанию по производству промышленного оборудования на постоянную работу требуется техник-механик на сборку промышленного оборудования, сварщик, токарь-фрезеровщик и CNC-оператор. Звонить по тел: 514-422-8631 | 514-717-7662

Требуется работники для производства алюминиевых и пластиковых окон и дверей. 514 322-5345 Мадлен (говорит по-русски).

Требуется женщины на уборку. 514-775-1100

В дом для пожилых на постоянную работу требуется **мужчина** – мастер на все руки – для различных работ по хозяйству. 514-735-8523

Клинике Ideal Body требуется косметолог. 514-998-0998

*** ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$*** (30 слов)

classified

PETITES ANNONCES CLASSIFIED ОБЪЯВЛЕНИЯ

ДЕЛОВОЙ

ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «ЗАПАД-ВОСТОК»

Le Groupe de Médias Canadien
Canadian Media Group

МОНРЕАЛЬ



ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

Серьезная строительная компания набирает рабочих разных профилей. Хорошие условия. Информация по телефонам **514-825-1813, 514-481-5518**

В компанию «УБОРКА» требуются женщины с опытом работы и без. **514-484-9282**

Мувиговой компании требуются ВОДИТЕЛИ-ГРУЗЧИКИ (от 20 \$/час) и **ГРУЗЧИКИ** (от 18 \$/час). Работа круглый год. **514-549-2895**

Требуются работники на паблисак (разносчики со своей машиной и без) **514-802-7879; 438-878-5264**

Требуются водители и грузчики на квартирные перевозки. Ежедневная оплата от 12-15\$ в час **514-812-2244 Борис**

«Канадская Медиа Группа» приглашает специалистов в области рекламы.

Требования к кандидатам: • коммуникабельность, активность; • желание зарабатывать; • владение ПК на уровне уверенного пользователя; • опыт продаж, наличие клиентской базы будет преимуществом.
Функциональные обязанности: • активные продажи; • создание и ведение клиентских баз; • ведение телефонных переговоров; • контроль прохождения сделки; • формирование рекламных предложений; • формирование отчетов по продажам и клиентским базам.

Условия работы: • стабильная оплата труда (оклад + проценты); • интересный и дружный коллектив; • возможность роста и развития в компании;
Свой резюме присылайте на адрес электронной почты: allmontreal@gmail.com

ТРЕБУЕТСЯ СПЕЦИАЛИСТ ПО РЕКЛАМЕ

В Канадскую Медиа Группу требуется специалист по рекламе. Необходимо знать и уметь:
• контекстная реклама (я.директ, гугл.адвордс)
• таргетированная реклама
• smm
• баннерная, тизерная и прочая
Зарплата по договоренности.
Обращаться по емейл: naba.admin@gmail.com

Гаражу требуется автомеханик. **514-816-2690 Михаил**

12. ТУРИЗМ, путешествия, спорт

House of Travel Globalalliance. Супер цены на все направления! Хотите получить отличный сервис, звоните! Анна Мельканова **514-481-7277** доб. 2225

13. УСЛУГИ | СЕРВИС | разное |

ДОМА ДЛЯ ПОЖИЛЫХ. Услуги в Монреале и Лавале

TIRAT CARMEL
5785 Hudson, Montréal, H3S 2G4
(район Jewish General Hospital)

- индивидуальные комнаты
- качественное 3-х разовое питание

MANOIR ST-CLAUDE
171, 7e Avenue, Laval, QC, H7N 4J5
(рядом Cartier и парк)

- русское телевидение и многое другое
- удобное расположение

514-735-8523

www.manoirstclaudes.com
www.tiratcarmel.com

Любые компьютерные услуги! Быстро, эффективно и недорого! Компания ARTECH предлагает услуги по ремонту, настройке и продаже компьютеров. Выезд на дом; диагностика, настройка и ремонт; настройка быстродействия и чистка от вирусов; продажа ноутбуков, PC и комплектующих; установка, настройка и поддержка сетей. **514-295-2099 Тигран**

Доставка, монтаж и установка систем видеонаблюдения!

Tony Klisurov
514-623-6038
514-800-5171

klisurov@distance-surveillance.ca
www.distance-surveillance.ca

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ РЕМОНТ ОДЕЖДЫ.

Замена молний в брюках, куртках, халатах, кофтах и т.д. | Укорачивание брюк, юбок, джинсов, рукавов и т.д. | Подгонка по фигуре брюк, юбок, платьев и т.д. **ЭММА (514) 768-4418** IDS / Nuns island (5 минут от Downtown)

Автомойка LAVE-AUTO VIEUX-LONGUEUIL. 494 boul. ste-foy, longueuil, qc, j4j 1y4 пн.-сб. с 8:00 до 18:00; вс. с 9:00 до 18:00. **514-894-8967** Константин. Каждый понедельник: скидки для пенсионеров (60+); каждый вторник: скидки для женщин; эксклюзивные услуги.

ОТОПЛЕНИЕ/КОНДИЦИОНИРОВАНИЕ

Чистка и дезинфекция вентиляционных систем для бизнеса и дома

Обслуживание, установка и ремонт термомп, отопительных и вентиляционных систем, кондиционеров

ГАРАНТИЯ НА ЗАПЧАСТИ
514-952-8150

Satisfax

Качество, Корректность, Низкие цены

КАРТРИДЖИ И ТОНЕРЫ ДЛЯ ВАШЕГО ПРИНТЕРА

Нам доверилось большинство русских бизнесов

514 - 5748976
satisfax@gmail.com

Вадиль Нуриахметов – незабываемый праздник с профессиональным ведущим, певцом и музыкантом. **438.764-9226**

Ветеринарная клиника METROPOLINAINE. Доктор Камель Шерради 514-731-9442. (Хирургия, Радиология, Стоматология, Все Лабораторные анализы). **ВETERАНЫ ОБСЛУЖИВАЮТСЯ БЕСПЛАТНО (ЭКЗАМЕН)**

15. СТРАХОВАНИЕ

ESSOR ASSURANCES. Ваш брокер **Габриела Мастерова** Дома, Автомобили, Имущество. Более 15 филиалов в Квебеке **514-457-5000** ext. 30162 gabriela.masterova@essor.ca

Страхование: жизни, от критических заболеваний и потери трудоспособности, ипотеки, зубные и медицинские страховки для канадцев и гостей. Накопления на учебу детей, инвестиции. **514-290-9338**

Страхование визитеров, новоприбывших, путешествий, жизни и здоровья, нетрудоспособности. Лучшие цены и условия. **Артем Ротов, 514-602-5250**

16. ФИНАНСЫ

www.timan-associates.com
info@timan-associates.com

Timan & associates

Timan & Associates C.P.A. Опыт работы более 20 лет

- ▶ Личные, бизнес и корпоративные налоговые декларации;
- ▶ Бесплатная услуга «Второй шанс». Анализ ваших деклараций за предыдущие годы.
- ▶ Корпорации и частные предприниматели – бухгалтерские услуги, налоги, консультации по управлению бизнесом;
- ▶ TPS/TVO, зарплата, бухгалтерская и финансовая отчетность;
- ▶ Регистрация предприятий и частных предпринимателей;
- ▶ Бизнес-планы, налоговое и финансовое планирование, аудит.

CHARTERED PROFESSIONAL ACCOUNTANTS
450 boul. Decarie, Saint-Laurent, QC H4L 3K9 **514-331-1482**

Бухгалтерские услуги: Бухгалтерский учет, GST/QST отчет, расчет з/п, налоговые декларации, финансовый анализ. Быстро, качественно, недорого. **438-868-5571** Илона, **514-627-5440** Оксана

Бухгалтерские услуги для частных лиц и компаний. **Мартина Петрова, 514-583-0662**

17. ЮРИСТЫ | АДВОКАТЫ

Нотариус. Виталий Гуменюк. Сделки с недвижимостью (покупка, рефинансирование). / Наследство. Завещания. / Регистрация браков. Брачные контракты./ Мандаты и доверенности./Нотариальное заверение и легализация документов./Юридические консультации. Tél.: **514.748.6539** poste 23

*** ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$ *** (30 слов)

classified PETITES ANNONCES CLASSIFIED ОБЪЯВЛЕНИЯ

ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «ЗАПАД-ВОСТОК»



ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

Услуги русскоговорящего адвоката. Уголовное, иммиграционное, коммерческое, гражданское право, нотариальные услуги, aid. **514-576-7414, Марин Гузун** www.avocatguzun.com

Babenko Mutchnik Avocats S.E.N.C. Открытие и сопровождение бизнеса / Налоги / Гражданское и семейное право / Штрафы и дорожные нарушения. 442, Saint-Gabriel, bur 100, Montréal QC H2Y 2Z9. Tel. : **514-316-7735.**

18. ЦЕРКВИ, КОНФЕССИИ

Евангельская церковь «Святая Троица» объединилась с Евангельской Пятидесятнической Церковью и сменила адрес и своё название на **Евангельская Пятидесятническая Церковь (Evangelical Pentecostal Church)**

Служения: Воскресенье - **11:00**, среда - **19:00.**

5116 Rue Saint-Urbain, Montréal, QC ,H2T 2W5, | Тел. **514 6794551.**

Пастор Вячеслав Седельников

Уборка Профессиональные клининговые услуги

Уберем все до последней пылинки!

Генеральная уборка помещений.
Мытье окон.

514-484-9282

ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ!
www.all.wemontreal.com



БИЗНЕС-КАТАЛОГ
all MONTREAL

ВСЕ БИЗНЕСЫ МОНРЕАЛЯ В ЭЛЕКТРОННОМ БИЗНЕС-КАТАЛОГЕ

A L L . W E M O N T R E A L . C O M

***** ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$*** (30 слов)**

ГАТИНО

Продолжение, начало на стр. 13



В городе расположен Университет Квебека в Оттаве (кампус Квебекского университета), отделение Национального автономного университета Мехико, франкоязычный Колледж Квебекской Оттавы и англоязычный Херитидж-колледж. В городе выходит ежедневная газета Le Droit, бесплатная газета La Revue, а также еженедельные газеты различных секторов города. Также новости Гатино часто освещаются в прессе соседнего г. Оттава (Ottawa Citizen, Ottawa Sun, Metro, 24h и др.), которая также распространяется в Гатино. Исторически Гатино с момента основания был одним из центров канадской древесной промышленности. Здесь возникли спичечный и бумажный заводы Э. Б. Эдди, пивоварня (ныне Театр Острова). В развитии восточных секторов будущего Гатино большую роль сыграло семейство Макларенов.

Несколько мостов соединяют Гатино с северной частью Оттавы (Шамплена, Принца Уэльского (закрыт), Шодьерский, Портаж, Александры, Макдональда-Картье). Небольшое количество мостов компенсируется наличием паромов на западе и востоке города. Кроме них, существует несколько мостов через реки внутри Гатино (в частности, мост улицы Монкальм, использующий элементы конструкции Эйфелевой башни). В городе проложено большое количество туристских троп и велосипедных дорог. В 2011 г. появилась сеть стоянок с арендуемыми велосипедами BiXi, охватывающая юг Гатино и север Оттавы, однако она ещё не успела приобрести популярность, в частности, из-за высоких тарифов. Через город проходят квебекские магистрали 5 и 50. Город обслуживает автобусная сеть en:Société de transport de l'Outaouais/STO, несколько маршрутов которой заканчиваются на территории соседней Оттавы. Транзитный билет, приобретённый у водителя, позволяет пересаживаться на автобусы Оттавы (действует и обратное правило).

С 2014 г. в городе введён в действие Rapibus — сеть скоростного автобусного транзита с сетью терминалов, аналогичной существующей в соседней Оттаве. В отличие от обычных городских автобусов (белого цвета), автобусы скоростных маршрутов Rapibus раскрашены в синий и зелёный цвета (городские цвета Гатино). С июня 2015 г. сообщение между Гатино и рядом удалённых городов перешло от STO к новосозданной компании Transcollines.

Ранее в Гатино процветал железнодорожный транспорт, который к началу нынешнего века пришёл в полный упадок. 2 железнодорожных моста не используются, как и большинство железнодорожных путей, однако у городских властей нет денег на их демонтаж. На небольшом участке железной дороги организован туристский аттракцион — поезд с паровозной тягой. В Гатино находится небольшой аэропорт Оттава-Гатино, откуда самолёты летают только в г. Квебек. Нежелание авиакомпаний пользоваться аэропортом в основном связано с тем, что в нём до сих пор отсутствует диспетчерская башня. Пассажирское авиасообщение происходит через расположенный в Оттаве аэропорт Макдональда-Картье.

Великолепный Канадский исторический музей стоит на берегу реки Гатино, напротив зданий Парламента Оттавы, а стена окон выглядит Парламент Хилл. Его архитектор Дуглас Кардинал хотел, чтобы его плавные линии стали напоминать о необъятности и разнообразии канадского пейзажа. В коллекциях музея хранится более миллиона экспонатов, а некоторые представлены в Первом зале народов, Канадском зале и Большом зале. Особое внимание уделяется длинным и тотемным полюсам Тихоокеанских северо-западных народов. Семиэтажный экран IMAX представляет собой постоянно меняющиеся фильмы, открывающие глаза.

В конце большого зала можно увидеть купол диаметром 19 м, на котором внутри изображена абстрактная картина, получившая название «Утренняя звезда». Также на первом этаже расположен зал первых людей, где можно подробнее узнать об истории канадских аборигенов. Зал поделён на три зоны. Экспозиция «Присутствие аборигенов» демонстрирует разнообразие племён и культур, достижений и доисторического населения Северной Америки. Здесь можно даже услышать в записи индейские легенды о возникновении мира и других чудесах, рассказанные прямыми потомками аборигенов. В зоне «Древняя связь с землёй» можно узнать о взаимоотношениях аборигенов с миром природы. А экспозиция «Прибытие странников — последние 500 лет» повествует о первых контактах

аборигенов с европейцами и проникновении христианства в культуру аборигенов, а также о том, что осталось от этой культуры сегодня.

Главный вестибюль («большой зал») длиной 112 м и высотой 15 м занимает первый уровень здания и представляет собой настоящий архитектурный шедевр. Через огромную остекленную стену открывается впечатляющий вид на реку Оттава и Parliament Hill — великолепный неоготический комплекс в центре Оттавы, в котором размещается правительство Канады.

На противоположной стене размещена самая крупная цветная фотография в мире с лесным пейзажем. Она служит фоном для большой коллекции тотемных столбов и реплик фасадов шести домов, традиционных для аборигенов тихоокеанского побережья Канады. Дома изготовлены индейскими художниками из кедровых стволов и соединены деревянным тротуаром. Постоянная экспозиция распределена между тремя выставочными галереями: «большим залом», «залом первых людей» и залом Канады.

Часть Канадского щита, Гатино — это холмистая лесистая местность и район Лейкленд вблизи реки Гатино. Некоторые места предназначены для активного отдыха, таких как кемпинг, бег трусцой, прогулки, катание на лошадях, плавание, рыбалка, езда на велосипеде, а также спуск и беговые лыжи. Пешеходные дорожки через южную часть парка делают особенно красивую прогулку осенью, так как листья меняют цвета. В парке также есть несколько достопримечательностей. Пещера Луск представляет собой мраморную пещеру, открытую для публики для подземных туров, в то время как Mackenzie King Estate является великой исторической резиденцией бывшего премьер-министра.

Канадский детский музей QUOI Media Group. В этом фешенебельном музее в Канадском историческом музее дети могут открыть самые отдаленные уголки мира. У экспонатов есть сильный дух игры и изобретения с множеством практических и интерактивных функций.

Усадьба самого длинного в Канаде премьер-министра Уильяма Лиона Маккензи Кинга находится в самом сердце парка Гатино. Усадьба включает в себя несколько небольших домов на берегу озера, включая главный дом, Moorside, Посетители могут насладиться чаем или едой в столовой и посмотреть предметы из дней Маккензи-Кинга. В романтических садах есть живописные руины, которые Маккензи-Король переместился в поместье после того, как здание канадского парламента в Оттаве сгорело в 1916 году.

Отель Belvédère Champlain находится примерно в 26 километрах от входа в парк Гатино, откуда открывается прекрасный вид на холмы Гатино. Особенно осенью оранжево-золотые склоны резко контрастируют, так как они встречают скользкие сельскохозяйственные угодья в долинах рек Оттава и Гатино.

Парк Жака Картье, расположенный на берегу реки Оттава, становится площадкой для проведения различных мероприятий и фестивалей в течение года. Здесь проходят празднования Дня Канады, а также Зимняя (Bal de Neige), когда парк превращается в снежную площадку. Обратите внимание, что этот парк Гатино легко смешивается с более крупным национальным парком с одноименным названием недалеко от Квебека. Его площадь составляет около 360 квадратных километров. Находится парк всего в нескольких минутах езды от столицы Канады. В парке обитают более 220 видов птиц, 54 вида животных, растет более 50-ти видов деревьев, водится большое количество рептилий, в их число входят древесные черепахи и четырехпалые саламандры. Также на территории парка находится много озер с кристально чистой водой. В число развлечений, которые доступны в парке, входят разного рода прогулки, верховая езда, рыбалка, гребля, дельтапланеризм, зимой — сноуборд, катание на лыжах и коньках.

Мулен-де-Уэйкфилд находится примерно в 40 км к северу от Гатино (шоссе 105) над рекой Пече незадолго до того, как он присоединится к Гатино. Построенный в 1838 году для муки, он был восстановлен в рабочем состоянии и теперь работает как (гораздо более гламурный) Wakefield Mill Inn and Spa, Другие исторические достопримечательности в этом районе включают паром и пешеходные Покрытый мост Уэйкфилда.

Официальная летняя резиденция премьер-министра Канады находится на Lac Mousseau, также известном как озеро Харрингтон, в центре Парк Гатино, Имущество служило этой цели со времен Джона Дифенбакера, хотя резиденция не открыта для публики.

Виктория Христова



БИЗНЕС-СЛОВАРЬ

Автор рубрики: **Виктория Христова**

BOOTSTRAPPING



Слово «**bootstrapping**» имеет несколько значений, которые достаточно емко описывают разные аспекты жизни начинающих предпринимателей: «самонастройка», «самозагрузка», «самообеспечение», «раскрутка», «расчет кривой курса по кассовым сделкам», «автоматическая установка системы в заданное состояние», «начальная загрузка». Слово «bootstrap» означает «ремешок ботинка», «начальная загрузка», «искусственная линия», «выход на номинальный режим», «улучшать», «загружать», «загружаться».

В стартап-словаре **бутстрэппинг** (иногда пишут **бутстреппинг**) фигурально означает «затягивание ремешков на обуви», «затягивание поясов», а фактически это способ создания и финансирования собственного бизнеса только на свои деньги или при небольшом внешнем финансировании. На самом деле бутстрэппинг только звучит экзотично, а по сути мы встречаем его на каждом шагу, в любом предприятии, которое поднимается и развивается самостоятельно, вкладывая скромные (вначале) прибыли в развитие бизнеса. Бутстрэппинг как метод менеджмента суммировал опыт такого способа ведения бизнеса, вывел свод правил и периодически обновляет список практических рекомендаций.

Бутстрэппинг считается самым быстрым и надежным способом начала собственного бизнеса – и наименее рискованным. Он мобилизует фаундера к активным действиям с первого же дня. Для этого метода организации компании подходят только скромные по масштабу идеи, к реализации которых можно приступить быстро. Основатель в этом случае будет гарантированным собственником бизнеса, что немаловажно, учитывая многочисленные примеры токсичного инвестирования и акционерных конфликтов с гринмил-практикой.

Бутстрэппинг зачастую понимают полуправильно, точнее, не там делают акцент. Суть не только в том, что основатель бизнеса потуже «затягивает ремни на ботинках», а в том, что он проявляет сообразительность, ищет эффективные решения, в своем роде, микроскопические бизнес-инновации. В конечном счете, бутстрэппинг – это деловая алхимия, источник новых золотых подходов к решению бизнес-задач. Большим развитым бизнесам и стартапам, плотно сидящим на

раундах, незачем искать красивые новые схемы работы без стартового капитала и денежных вливаний, а бутстрэппинг-стартапы выживают только за счет этих микро-инноваций с большим потенциалом.

НЕЗАВИСИМОСТЬ vs. ЗАВИСИМОСТЬ

Недостаток: зависимость от внутренних источников финансирования. Если стартапер-бутстрэппер (как бы это ни звучало) вдруг теряет основную работу, вынужден решать проблемы со здоровьем или потратить крупную сумму на что-то действительно важное, но не относящееся к делу, бизнес автоматически остается без необходимой финансовой подпитки (на зарплаты, налоги, покупку расходных материалов и т. п.). Это одна из причин выбора долевого «зарплатной» концепции. Если операционной деятельности пока нет или она нестабильна, и соответственно ежемесячно платить зарплаты пока нечем, то ранним сотрудникам (например, разработчикам софта) на первых порах предлагают небольшую долю в бизнесе вместо зарплаты. В сочетании с

финансовой «подушкой безопасности», тихо лежащей в банке под хороший процент, это может компенсировать данный недостаток бутстрэппинга.

Преимущество: независимость. Практикующая бутстрэппинг компания не берет ангельско-фондовые деньги, поэтому она не подвергается юридическим рискам из-за невыполнения KPI. Бутстрэппер зависит от необходимости удовлетворить потребности своего клиента или ЦА, но не от кредиторов.

ОПОРА НА РЕАЛИИ vs. НЕДОСТАТОЧНОСТЬ ФИНАНСИРОВАНИЯ

Преимущество: опора на реалии. Молодой бизнес, который решил рассчитывать только на себя, не может расслабиться и надеяться на новый раунд инвестирования, у него не случится головокружение от успехов. Иначе куда вы спрячете красный Bentley, когда кто-то вас спросит, что вы сделали для стартапа в свои годы?

Недостаток: дефицит финансирования. Когда деловые возможности неожиданно оказываются шире финансовых, и приходится искусственно тормозить развитие, это обидно. Кто-то решает продать квартиру/машину, и тут всегда открыт вопрос о степени адекватного восприятия жизни и обоснованности веры в будущее конкретного стартапа.

БЕЗОФИСНАЯ КОМПАНИЯ vs. СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ РАБОТЫ

Недостаток и преимущество: невозможность сразу создавать классический бизнес с приличным офисом и штатом. Для кого-то это недостаток, а для кого-то и преимущество. Аутсорсинг – один из основных трендов на мировом рынке труда. Самомотивация «правильных» сотрудников и отсутствие отвлекающего фактора в виде офисного трепа с коллегами только на руку начинающему предпринимателю. Бесконечные пробки только способствуют всеобщей лояльности к рабочему общению по скайпу, а демократизация бизнеса через стартап-культуру сделала переговоры в кофейнях нормой. Широкополосный безлимитный интернет, облачное хранение, спектр функционального бесплатного софта (обменники, скайп, таск-менеджеры и т. п.), коворкинги, почасовые переговорные, переход от бумажных носителей к электронным – все это позволяет молодому бизнесу здорово экономить на офисных и рабочих расходах (аренда площадей, оргтехника, счета за электроэнергию, канцтовары и офисная мебель). Безофисный период позволяет понять свои рабочие процессы, выстроить короткие экономичные схемы – фаундеры выпадают из-под действия стереотипных схем, поэтому могут придумать свои, эффективные.

Продолжение в следующем номере



Анекдоты НУ ЧТО, ОПЯТЬ В ШКОЛУ...

На уроке учительница спрашивает у детей:

— Дети, как вы представляете себе идеальную школу? Вовочка отвечает:

— Запертой, Марьяванна.

●●●●●

Урок литературы в первом классе. Молоденькая учительница в очках с толстыми линзами читает детям сказку «Три поросенка». Дочитывает она сказку до того её отрывка, в котором один из поросят пытается собрать стройматериалы для своего домика.

«...Итак, поросенок подошел к крестьянину с возом сена и сказал: - «Извините, сэр, не дадите ли вы мне немного сена для строительства моего дома?»

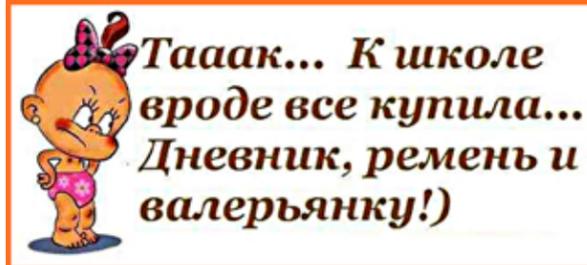
Прочитав этот отрывок, учительница остановилась, и спросила у детей:

- Дети, а что по вашему крестьянин ответил поросенку?

Сидящий на задней парте мальчик раньше всех поднял руку и ответил:

- Марья Ивановна, я думаю, что он сказал: - «Обалдеть можно! Говорящая свинья!!!»

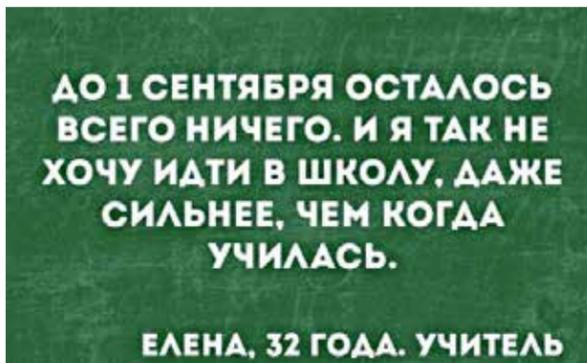
На этом всё и закончилось – Марья Ивановна не могла продолжать урок...



●●●●●

1 сентября внук пошёл в первый класс. 2 сентября его за поведение пересадили за другую парту. 4 сентября пересадили ещё раз. Пришёл из школы надутый и сказал: «Мама, учительница сказала, чтобы ты посмотрела, что она записала в мой дневник».

Думаю что дневник он сделал «дневником» не случайно, детская логика...



●●●●●

Сынуля как-то отколот. Давно, правда, было. Учился он тогда в первом классе. Приходит как-то из школы, ну а я стал тетрадки его проверять пока он ест на кухне.

Беру тетрадь по русскому языку, открываю и тихо схожу с ума. Под домашней работой стоит оценка «4» и приписка училки «ПИШИТ ХОРОШО».

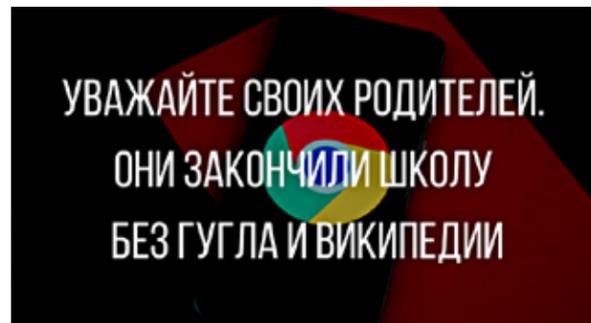
Так и написано «пишит»(через «И»). Думаю, что за хрень такая. Училка что заканчивала, церковно-приходскую школу, что ли, в Якутии. Сама русский ни хрена не знает, а детей собралась учить. Ну, думаю, когда на родительское собрание пойду, фитиля ей вставлю. А потом какие-то подозрения начали закрадываться, да быть не

может, чтобы училка так оборзела.

Зову сынулю с кухни, показываю тетрадь, что, мол, за ерунда? А тот, дожевывая бутерброд, объясняет, что училка какая-то странная попалась, буквы в словах не дописывает. Я начинаю дружно сходить с ума, теперь уже обоими полушариями мозга.

Какие буквы, какие слова? У вас там что в школе - филиал психушки? А тому по хрен, жрет бутерброд и объясняет мне как ребенку, что училка ошиблась и написала «ПИШИ ХОРОШО», типа букву «Т» в конце не дописала, я, говорит за нее и дописал в школе.

Ага, сообразительный, блин, а папа чуть не рехнулся оставшимися мозгами.



●●●●●

У подруги двое детей - Саша в 1 класс ходит и Маша - 4 года. Мама объясняет сыну урок по «Живой природе».

- Белки по осени собирают и прячут по лесу грибы и орешки. Вопрос: что они с ними делают зимой?

Ребенок не поймет, что от него хотят, мама в свою очередь хочет, чтобы он догадался сам. Минут через двадцать мама уже срывается на крик:

- Саша! Неужели не понятно?! Грибы!!! Орехи!!! Что могут белки с ними делать зимой?! Что?!!

Машка уже прибежала из соседней комнаты, стоит в дверях, руки в боки и орет, стараясь перекричать маму:

- Саша!!! Что делают белки!!!

Саша уже со слезами на глазах, срывающимся голосом:

- Машка, хоть ты отстань...

Маша:

- Да что тут непонятного?! Они их жрут! ЖРУТ И ЧАВКАЮТ!!!

●●●●●

На работу вместе с бухгалтером пришел ее внук, первоклассник. Сел за соседний комп. Ставит различные заставочки, одну из них показывает бабуле: Кусочек моря, небо, волны...

Бабуля восхищенно спрашивает: Ой, а что это?

Малыш отвечает: рай!

На следующий вопрос: «И как это ты в рай попал?»

Ребенок серьезно отвечает:

Через Свойства!

●●●●●

Одна моя знакомая работает учительницей в обычной, Московской школе. Недавно пришел к ним ФСБ-шник, проверить, готовы ли они отразить атаку террористов.

Заранее никого конечно не предупредили. ФСБ-шник спокойно зашел в школу с желтым, непрозрачным пакетом, внутри которого был муляж бомбы. Он прошел мимо охранника, побродил по этажам, вернулся к охраннику и попросил того посмотреть за пакетом...

Убедившись, что всем в школе попросту плевать на возможную атаку террористов, ФСБ-шник отправился устраивать разнос директору.

Пока он орал на директора, пакет с бомбой сперли! Теперь вся школа с ФСБ на пару ищет подотчетное устройство!



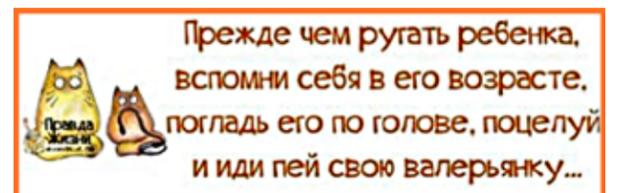
Поздравлять ученика или учителя 1 сентября с Днем Знаний равносильно, что поздравить лошадь с началом весенне-полевых работ.

●●●●●

Сейчас по первому каналу показали тетрадь первоклассника по математике. Там был пример: два треугольника + один круг = ??

Я не решил...

P.S. Физматшкола с отличием, МГТУ им Баумана...



●●●●●

Короче, пропаганда борьбы с наркотиками, это хорошо, но везде надо знать меру.

История со слов моего очень хорошего друга, который решил 1 сентября навестить свою школу.

Захожу я в вестибюль, там всякие первоклашки, школьники, цветы, шарики и всякая прочая мишура. Все просто настраивает на благостный ностальгический лад и тут я вижу плакат, висящий возле раздевалки. Содержание одного повергает мну в легкий шок (вдумайтесь во фразу):

«Хочешь новых ощущений? Скажи НЕТ наркотикам!»

●●●●●

Сын первоклассник пришел со школы с поданным (не особо правда) ранцем и внушительным фингалом под глазом. Спрашиваю у него:

- Кто? За что?

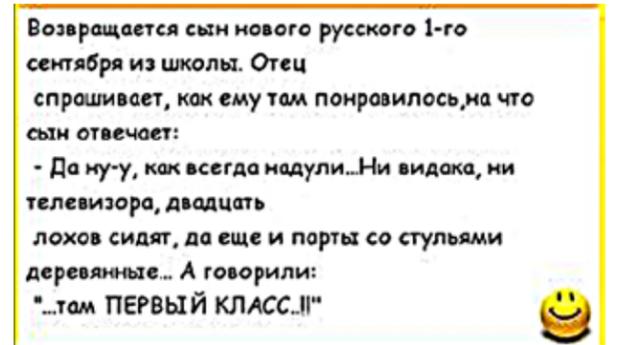
- Аа. Это мне Славка подножку поставил, я упал, ну я в него ранцем запустил... Попал! (лицо сияет счастьем), он мне в глаз дал, потом я ему в нос... Ну, мы подрались...

Сын ещё минут 20 описывал саму драку (эпическое сражение титанов), а я, уже поняв, что ничего страшного не случилось, спрашиваю:

- Так вы со Славкой помирились потом?

У сына округляются глаза, он крайне удивленно:

- Mam, ты чего? Мы же и не ссорились...



БИЗНЕС-ФРАЗЫ. ОТКУДА ОНИ?

Автор рубрики: **Виктория Христова**

Бизнес очень часто сравнивают со спортом: и там, и там присутствует соревновательность, играет свою роль скорость, бывают лидеры, а бывают лузеры. Наверное, поэтому в деловом английском очень часто встречаются термины, характерные для того или другого вида спорта. Предлагаем сегодня узнать о происхождении некоторых из этих фраз.

1. THE BALL'S IN THEIR COURT

Так обычно говорят, когда от вас уже ничего не зависит, и осталось ожидать действий партнеров. Когда вы сделали все, что от вас зависит, вы как бы отправляете мяч на их сторону поля: "hit the ball into their court", а дальше уже дело за реакцией. Эта фраза пришла в бизнес-среду из Англии, а именно – из тенниса, и успешно используется еще с середины двадцатого столетия. Хотя некоторые больше ассоциируют ее с баскетболом. Как бы там ни было, сравнение с ожиданием действий оппонентов было настолько ярко, что успешно прижилось.



2. FULL-COURT PRESS

Так в баскетболе называется агрессивная манера защиты, которая строится по всему полю, а не только на вашей половине. Фраза появилась в 1950 году благодаря Джину Джонсону, тренеру сборной Уичитского государственного университета, который и разработал этот стиль.

В бизнес-среде это означает выкладывание на все 100% в попытке достичь поставленных целей, но именно в деловом мире эта фраза не использовалась до конца 1960-1970-х, когда баскетбол стали чаще показывать по телевизору.

3. DOWN FOR THE COUNT

Так говорят об упавшем боксере, когда рефери начинает отсчет 10 секунд, за которые спортсмен должен успеть встать, чтобы продолжить бой. Считается, что эта идиома начала широко встречаться в 1920-х годах, хотя первое ее упоминание было в газете 1900 года.

В рамках офиса такая фраза означает, что команда временно потерпела неудачу, но еще не признала окончательное поражение. Для окончательного поражения или финансового краха используется выражение, описывающее нокаут: "down and out", которое появилось в конце 1885-1890-х годов.

4. UNDER THE WIRE И DOWN TO THE WIRE

А эти фразы пришли в деловую среду со скачек: «провод» был натянут на финишной линии. Сами идиомы начали часто использовать во второй половине 1880-х и в Америке, и в Австра-

лии. В бизнесе "under the wire" означает, что нечто было сделано в последний момент. А вот "down to the wire" обозначает, что время на выполнение задачи практически исчерпано. Эта фраза чаще употреблялась в контексте определения победителя в последний момент забега.

5. HAIL MARY

Кто увидел в этой фразе религиозный контекст, не ошибся: она появилась благодаря командам по американскому футболу католических колледжей, в частности, Нотр Дама (штат Индиана). Такое название носит сделанный в отчаянии длинный пасс, шансы на успех которого крайне малы, и так называется он с 1930-х. А популярным он стал после игры между «ковбоями Далласа» и «викингами Миннесоты» в 1975 году. После игры квотербек «Ковбоев» сказал, что закрыл глаза и вознес хвалы Марии, и пасс оказался успешным. До этой знаменательной игры подобные пасы назывались «але-оп».

По аналогии с игрой, в бизнес-среде такое название носят меры и попытки, предпринятые в отчаянии, когда вырисовываются крайне нерадужные перспективы.



6. ON THE BENCH И BENCH STRENGTH

Собственно, в этих идиомах имеется в виду лавка, на которой сидят запасные игроки. Очень часто они там сидят именно потому, что им не хватает каких-то навыков или опыта, чтобы помочь своей команде в нынешнем соревновании. Соответственно, когда ваш начальник отправляет вас "on the bench", это означает, что в нынешней ситуации ваши умения не пригодятся, или он считает, что вы не справитесь. Эта фраза вошла в употребление в самом начале XX века, и, скорее всего, пришла из бейсбола. Оттуда же, считается, попало в обиход и выражение "bench strength", которое характеризует обилие всех тех игроков, силы которых не задействованы в данном матче (или в решении определенной задачи). Хотя в периодике эта фраза попадалась уже в 1940-х, популярность ей принесло высказывание Джорджа МакГоверна в 1972 году, который сказал, что "We have good bench strength", описывая ситуацию победы над оппонентами, выступающими за поддержку прав на аборт.

7. IN YOUR WHEELHOUSE

Термин "wheelhouse" позаимствован из бейсбола, где он обозначает область, в которой у отбивающего больше всего шансов достать битой до мяча. Он же может использоваться и в значении центрального положения руля корабля, где все необходимое находится в прямом доступе.

В бизнесе же "wheelhouse" – это область вашей компетенции или работа, которая вам удастся лучше всего.

8. THAT'S BUSH LEAGUE

В спорте "bush league" – лига любителей, которые играют "in the bush", а не на профессиональных кортах. В деловом мире так называют непрофессиональное и неэтичное поведение, и считается, что в мир бизнеса выражение пришло из бейсбола.



9. DROPPED THE BALL

Упустить мяч в футболе, регби или бейсболе – непростительная ошибка. Из спорта это выражение быстро переключалось в ежедневные выражения уже в 1950-х. Ну а в деловом мире "drop the ball" точно так же означает допущение огромной ошибки, которая повлечет за собой неприятные последствия как непосредственно для вас, так и для коллег.



10. IT'S A SLAM DUNK

Баскетбольный термин "slam dunk" обозначает отдельный, зрелищный вид броска, когда игрок запускает мяч сверху вниз через кольцо. Сначала он назывался "dunk shot", так подобный маневр назвал комментатор Чик Херн. Ну а с 1980-го года название меняется, и вместе с популярностью приобретает новое значение: теперь так говорят, если работа выполнена великолепно, в том числе – и в бизнесе.

514-909-6446



НОВОСТИ

МОНРЕАЛЯ, КАНАДЫ, КВЕБЕКА

**ЕДИНСТВЕННЫЙ НОВОСТНОЙ РЕСУРС
НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ
О БИЗНЕСЕ И ДЛЯ БИЗНЕСА.**

**ОПЕРАТИВНЫЙ И УДОБНЫЙ
ИНФОРМАЦИОННЫЙ БЛОК,
ЕЖЕДНЕВНОЕ ОБНОВЛЕНИЕ
НА САЙТЕ**

**WEMONTREAL.COM,
ЕЖЕДНЕВНАЯ РАССЫЛКА
ПО ПОДПИСЧИКАМ.**

МЫ РАБОТАЕМ ДЛЯ ВАС!